

POGODA

Dzisiaj będzie przeważnie słonecznie z temperaturą do 78 F (25.6 C), wiatry północne i północno-wschodnie z prędkością od 10 do 15 mil na godzinę. Jutro bez większych zmian, możliwość przelotnych deszczy. Wschód słońca o godz. 5:18 rano, zachód o godz. 8:29 wieczorem.

Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA

Published Since 1908

AN AMERICAN DAILY IN THE POLISH LANGUAGE — MEMBER OF UNITED PRESS INTERNATIONAL

KALENDARZYK

Dzisiaj czwartek, 28 czerwca — Ireneusza i Leona. Jutro piątek, 29 czerwca Piotra i Pawła, Ernesta. Pojutrze sobota, 30 czerwca — Lucyny i Emilii.

No. 126 Rok (Vol.) LXXVII

CHICAGO, IL. Czwartek, 28 Czerwca (June 28), 1984

Telefon wszystkich biur 286-0141. **35¢**

KONGRES ZA REDUKCJĄ DEFICYTU

Atak Na Liberyjski Tankowiec

Moskwa Nie Zauważyła Eksplozji

Moskwa (NYT) — Przed niespełna tygodniem prasa całego świata przekazała sensacyjną wiadomość o potężnym wybuchu w sowieckiej bazie marynarki wojennej w Seweromorsku, koło Murmańska. Eksplozja była tak ogromna, że zachodni wywiad wziął ją w pierwszej chwili za wybuch nuklearny. Nie ulega wątpliwości, że spowodowała ona bardzo znaczne straty w wyposażeniu floty ZSRR.

Niektórzy dziennikarze doszli do wniosku, że należy dotrzeć do "źródeł prawdy", toteż poprosili Leonida Zamiatina, głównego rzecznika Kremļa, o bliższe informacje na temat wybuchu. Odpowiedź była tak zaskakująca, że w zasadzie odebrała reporterom mowę: "Moskwa nie dostrzegła żadnej eksplozji".

Jackson Wraca Dziś z Więźniami

Managua, Nikaragua (UPI) — Uprawiający na własną rękę dyplomację wahadłową Jesse Jackson zamierza powrócić dziś do Stanów Zjednoczonych wraz z 22 Amerykanami i 26 Kubańczykami, którzy zostali zwolnieni na jego prośbę przez Fidela Castro.

Jackson ujawnił wiadomość o zwolnieniu 26 Kubańczyków, przeważnie odsiadujących karę za przemyt narkotyków, w ostatniej chwili, już po wystartowaniu samolotu z Hawany w kierunku Managui.

Jesse Jackson oświadczył, że przedłożył Castro listę obejmującą nazwiska 50 Kubańczyków, którzy — jego zdaniem — powinni być zwolnieni. Początkowo w czasie trwających osiem godzin rozmów, które zakończono wyrażeniem zgody na zwolnienie 22 Amerykanów, Castro odmówił zwolnienia Kubańczyków, później jednakże przekazał Jacksonowi listę 26 Kubańczyków, których zgodził się zwolnić. Lista ta przekazana została Jacksonowi w ostatniej chwili, gdy udawał się on już na lotnisko.

Niektóre środki masowego przekazu uważają podróż Jacksona na Kubę i uzyskanie zwolnienia więźniów amerykańskich i kubańskich, za jego drugi kolejny w tym roku sukces dyplomatyczny. Jak pamiętamy, w styczniu br. Jackson udał się do Syrii i doprowadził do zwolnienia znajdującego się tam w niewoli amerykańskiego pilota por. Roberta O. Goodmana.

Jackson odmówił ujawnienia nazwisk więźniów — Amerykanów lub Kubańczyków, lecz obiecał, że lista podana będzie do wiadomości dziś. Stwierdził on, że Dept. Stanu będzie musiał zapewnić wizy i wydać pozwolenie na lądowanie samolotu, który Castro przydzielił do dyspozycji Jacksona, celem przewiezienia tak dużej ilości osób.

Dept. Stanu dał do zrozumienia, że zamierza wyrazić zgodę.

Włoscy Komuniści Wybrali Przewodniczącego

Rzym (CSM) — Następcą zmarłego niedawno Enrico Berlinguera, przewodniczącego włoskiej partii komunistycznej, wybrano byłego nauczyciela, Alessandro Natte. Działalność w partii od 1945 roku, a od pewnego czasu zasiada również w jej komitecie centralnym. Włoska partia komunistyczna, licząca 1.7 mln członków, jest najliczniejszą spośród partii komunistycznych w Zachodniej Europie.

"Największą Katastrofą w Zat. Perskiej"

USA Unowocześnią Pociski Przeciwlotnicze Sprzedane Kuwejtowi

Abu Zabi, Zjednoczone Emiraty Arabskie (UPI, CT) — W dniu wczorajszym iraackie lotnictwo zbombardowało w Zatoce Perskiej tankowiec, pływający pod banderą Liberii i należący do szwajcarskich przedsiębiorstw frachtowych. W wyniku ataku na statku wybuchł silny pożar i 7 spośród 31 członków jego załogi uważa się za zaginionych.

W skład załogi tankowca "Tiburón," o wyporności 260,000 ton, wchodziło ośmiu hiszpańskich i zachodniemieckich. W chwili obecnej nie udało się jeszcze ustalić narodowości zaginionych.

Rzecznik przedsiębiorstwa frachtowego oświadczył, że atak na statek i zniszczenia, jakie spowodował, stanowią największą katastrofę morską na wodach Zatoki od czasu wybuchu wojny irańsko-iraackiej.

Na domiar złego atak jest już drugim, przeprowadzonym przez iraackie siły zbrojne w ciągu bieżącego tygodnia. W niedzielę ofiarą iraackich samolotów padł grecki tankowiec "Aleksander Wielki," przy czym zniszczenia wówczas wywołane były znacznie mniejsze od wczorajszych.

(Ciąg dalszy na str. 6-ej)

Porozumienie o Ochronie Środowiska

Monachium, RFN (ST) — Na toczącej się obecnie w Monachium międzynarodowej konferencji poświęconej zagadnieniom ochrony naturalnego środowiska, Stany Zjednoczone i Związek Radziecki podpisały we wtorek porozumienie o wzajemnej wymianie naukowej w tym zakresie. Porozumienie stanowi niejako przedłużenie układu, osiągniętego w roku 1972, a więc w okresie, kiedy odprężenie w stosunkach Wschód-Zachód znajdowało się u szczytu.

Przewodniczący federalnej Agencji Ochrony Naturalnego Środowiska w USA, William Ruckelshaus oświadczył, że obecne rozmowy z Sovietami toczyły się w atmosferze wzajemnego zrozumienia i z całą pewnością będą one miały pozytywny wpływ na zlagodzenie istniejących napięć między narodowych.

Przedstawiciel delegacji amerykańskiej, który odmówił ujawnienia nazwiska podkreślił jednak, że oprócz spraw przeciwdziałania zgubnym wpływom cywilizacji na przyrodę, przedstawiciele USA nie poruszali innych zagadnień.

Rzecznik Departamentu Stanu, John Hughes dodał, że wtorkowy układ jest jednym z wielu, jakie stale podpisuje się z przedstawicielami różnych kół w Związku Radzieckim. Samo porozumienie ma, zdaniem Hughesa, poślednie znaczenie, lecz wartym podkreślenia jest fakt, że niezależnie od poważnej rozbieżności zdań w zakresie polityki międzynarodowej, oba supermocarstwa w niektórych dziedzinach potrafią jeszcze znajdować wspólny język.

Rzecznik wyjaśnił też, że porozumienie o ochronie środowiska dla nikogo nie powinno być mylące. Nie ma ono absolutnie nic wspólnego — ze sprawami militarnymi i ani o krok nie posunęło do przodu sprawy kontynuowania negocjacji odnośnie redukcji zbrojeń nuklearnych.



PIENINY. — Szeroka panorama gór.

Ustawa Imigracyjna Musi Poczekać Do Lipca

Washington (NYT) — Zwolennicy nowej Ustawy Imigracyjnej oraz tysiące osób które pragną zalegalizować swój pobyt w Stanach Zjednoczonych, niecierpliwie czekają na zlikwidowanie różnic pomiędzy izbą i senatową wersją dokumentu oraz jego jak najszybsze wprowadzenie w życie. Nawet najwięksi optymiści, nie liczą jednak na to, by dalsze działania, związane z zatwierdzeniem Ustawy podjęto przed konwencją partii demokratycznej w San Francisco.

Konwencja odbędzie się w dniach 16-20 lipca i jak straszą organizacje latynoskie, sprawy zmiany przepisów imigracyjnych USA nie da się na niej pominąć. W każdym razie Latynosi przygotowują potężne demonstracje przeciwko Ustawie. Szczególnie atakują oni punkt, przewidziany w izbowej wersji dokumentu, który mówi o karaniu pracodawców, zatrudniających nielegalnych imigrantów. Latynoskie grupy nacisku popierają jednak amnestię, twierdząc, że stanowi ona jedyny, sprawiedliwy element całej Ustawy.

Kongresman Romano Mazzoli, demokratą z Kentucky i jeden z autorów izbowej wersji Ustawy oświadczył, że z całą pewnością prace nad dokumentem nie będą kontynuowane przed najbliższym piątkiem, kiedy rozpoczyna się przerwa w działaniach Kongresu. Obie izby powrócą do pracy 23 lipca, kiedy konwencja partii demokratycznej zostanie już

zakończona. Zdaniem Mazzoli'ego nie będzie wtedy dalszych przeszkód by powołać skład połączony Komisji Senatu i Izby Reprezentantów która zajmie się ujednoliceniem tekstu Ustawy Imigracyjnej.

Kongresman Mazzoli twierdzi, że jest osobiście absolutnie przekonany, iż w sprawie Ustawy Imigracyjnej uda się osiągnąć kompromis. Ponieważ jednak jest realistą, nie spodziewa się tego w ciągu nadchodzących tygodni.

Pewien niepokój wśród zainteresowanych Ustawą wzbudzał ogrom prac, związanych z realizacją nowo-gracyną z chwilą, gdy dokument wejdzie w życie. Rzecznik Urzędu, Greg Leo uspokoił jednak zatroskanych oświadczeniem: "Plan prac, związanych z realizacją nowych przepisów, opracowujemy już od 1981 roku. Jesteśmy całkowicie przekonani, że dany sobie radę. Już w tej chwili czujemy się gotowi. Zaczniemy od programów szkoleniowych dla naszych pracowników, którzy muszą przeciwieć dokładnie opanować nowe przepisy". W zeszłym tygodniu, bezpośrednio po zatwierdzeniu Ustawy, kierownictwo Urzędu Imigracyjnego odbyło w Washingtonie nadzwyczajne posiedzenie, na którym z całą pewnością omawiano szczegóły dokumentu.

Wśród pracowników administracji pewne wątpliwości wywołują dwa punkty izbowej wersji ustawy: w jaki sposób sprawdzać "ciągłość" zamie-

szkania w USA osób, które będą chciały zostać objęte amnestią oraz jak kontrolować, czy imigrant "pobiera wystarczającą naukę języka angielskiego". Kongresman William Hughes, były prokurator z Nowego Yorku wyraził sugestię, że oba powyższe punkty zostaną usunięte z ostatecznej wersji Ustawy Imigracyjnej.

Lambsdorff Ustąpił Ze Stanowiska

Bonn, Niemcy Zachodnie (UPI) — Zachodniemiecki minister gospodarki, Otto Lambsdorff, którego nazwisko było zamieszczone w głośnym skandalu łapówkowym, podał się do dymisji. Doniesienia ze stolicy Republiki Federalnej informują, że rezygnacja została przyjęta.

Kancelarz RFN, Helmut Kohl mianował na stanowisko, zwolnione przez Lambsdorffa innego przedstawiciela wolnych demokratów, Martina Bangemanna. Lambsdorffowi, 57-letniemu arystokracie zarzucano przyjęcie łapówki, wynoszącej \$50,000 w zamian za przyznanie nielegalnych ulg podatkowych dla dużego przedsiębiorstwa, Flick Company.

D'Aubuisson Zaprzecza Oskarżeniom

Washington (UPI) — Przywódca ultrapravicowych ugrupowań salwadorskich, Roberto d'Aubuisson, który przebywa obecnie w Washingtonie kategorycznie oświadczył, że nie ma nic wspólnego z planami zamachu na ambasadora USA w swoim kraju, Thomasa Pickeringa. Prasa amerykańska ujawniła ostatnio informację o rzekomych przygotowaniach do spisku i choć administracja nie potwierdziła tej wiadomości, doniosła, że akcją kierował właśnie d'Aubuisson.

Przywódca salwadorskiej prawicy oświadczył również, że nie łączy go z istnieniem tzw. "Brigady Śmierci", które oskarża się o odpowiedzialność za setki niewyjaśnionych mordów. Przybycie d'Aubuissona do Washingtonu wywołało falę komentarzy, czy powinien być otrzymał amerykańską wizę wjazdową. D'Aubuisson, który przegrał w swoim kraju wybory prezydenckie z umiarkowanym kandydatem, Jose Napoleone Duarte oskarża obecnie Prezydenta o powierzenie przedstawicielom lewicowych rebeliantów kluczowych stanowisk we władzach państwowych.

Wzrost Kursu Dolara

Londyn (UPI) — Kurs dolara wzrósł dziś w stosunku do większości walut zachodnioeuropejskich (2.7975 DM, 2.342 SF, 8.5985 FF i \$1.3445 za 1 ft.szt.)

Cena złota wzrosła w Londynie do \$370.25 za uncję.

Papież Apeluje o Walkę z Alkoholizmem

Rzym (NYT) — Ojciec Święty, Jan Paweł II określił alkoholizm jako jedną z największych plag, dręczących obecnie ludzkość. Papież wezwał, aby ludzie dobrej woli na całym świecie podjęli natchnioną akcję w celu przeciwdziałania "niewypowiedzianym cierpieniom i udęce" jaką niesie za sobą nadużywanie alkoholu.

Prez. Reagan o Szansach Porozumienia

Washington (ST,CT) — Prezydent Reagan stwierdził wczoraj, że nie jest bardziej warte uwagi administracji washingtonskiej, aniżeli poszukiwanie dróg porozumienia ze Związkiem Radzieckim, które zapewniłoby całemu światu pokój i bezpieczeństwo. Prezydent, broniąc założeń swojej polityki wobec Kremļa, podkreślił, że inicjatywy pokojowe zawsze stanowiły przedmiot jego ogromnej troski i uwagi, niemniej czasami należy się zastanowić, czy pokój jest faktycznym celem moskiewskich przywódców.

Prezydent zasugerował, że nawoływanie do pokoju stanowi dla nich jedynie parawan, podczas gdy w rzeczywistości ich dążenia zmierzają w kierunku uzyskania militarnej przewagi nad Stanami Zjednoczonymi.

Ronald Reagan przyznał, że sankcje ekonomiczne, narzucone przez Washington posiadają niepożądany efekt uboczny, w postaci rozluźniania kontaktów pomiędzy obywatelami USA i ZSRR. "Nasze spory nie dotyczą w najmniejszym stopniu narodu rosyjskiego, narodu ukraińskiego bądź jakiegokolwiek innego narodu Związku Radzieckiego", podkreślił Prezydent.

Prezydent podkreślił też, że choć Washington i Moskwa nie są w stanie dojść do porozumienia w zagadnieniach militarnych, prowadzą jednak ciągle współpracę w 17 innych dziedzinach, jak ochrona środowiska, wymiana kulturalna i naukowe, misje ratunkowe w Kosmosie i wiele innych.

Uwagi Prezydenta, przekazane na wczorajszej konferencji, poświęconej współpracy amerykańsko-sowieckiej, stanowiły odpowiedź na ostatnie ataki wszystkich 3 kandydatów do demokratycznej nominacji prezydenckiej. Ostro skrytykowali oni podejście obecnej administracji do Kremļa i stwierdzili nawet, że prezydent Reagan ponosi za to odpowiedzialność w większym stopniu, aniżeli przywódca ZSRR.

"Prawda" Ponownie Atakuje Reagana

Moskwa (UPI) — Sowiecka "Prawda" zdecydowanie odrzuciła dziś najnowsze inicjatywy pokojowe Stanów Zjednoczonych. "Związek Radziecki może przystąpić do rokowań rozbrojeniowych ze Stanami Zjednoczonymi chociaż jutro, jeżeli USA wycofają z Zachodniej Europy pociski nuklearne średniego zasięgu, umieszczone tam zeszłej jesieni", stwierdził dziennik, powtarzając wcześniejsze, absurdalne żądania Kremļa.

Jak zwykle najbardziej zajadłe ataki "Prawdy" skierowała pod adresem prezydenta Reagana. Zarzuciła mu hipokryzję, której celem ma być pozyskanie poparcia społeczeństwa w nadchodzących wyborach. Autor artykułu w "Prawdzie" stwierdził oczywiście, że wszelkie komentarze Prezydenta pod adresem Moskwy są nieuzasadnione.

"Reagan z jastrzębiami zamiast się w gołębia, by zdobyć międzynarodowe poparcie dla swojej antykomunistycznej krucjaty", stwierdza gazeta. W zakończeniu artykułu podkreśla też, że jej własne uwagi są całkowicie wolne od propagandy.

Na Łączną Sumę \$63 Mld Do r. 1987

Wzrost Podatków o \$50 Mld i Cięcia Budżetowe \$13 Mld

Washington (UPI, CT) — Kongres zatwierdził wczoraj kompromisową propozycję redukcji deficytu federalnego o \$63 mld, obejmującą podwyżkę podatków na łączną sumę \$50 mld oraz cięcia budżetowe na sumę \$13 mld.

Izba Reprezentantów zatwierdziła propozycję stosunkiem głosów 268-155, natomiast Senat 83-15. Obaj senatorowie z Illinois — republikański, Charles Percy i demokratyczny, Alan Dixon — głosowali za propozycją.

W następnej kolejności propozycja redukcji deficytu przesłana zostanie Prezydentowi do podpisania. Dopiero po zatwierdzeniu przez Prezydenta projekt nabierze obowiązującej mocy prawnej. Przed przelaniem propozycji na ręce Prezydenta, Senat musi sformułować końcową rezolucję, dotyczącą zmian technicznych i załączyć ją do projektu.

Mimo że kompromisowa propozycja zawiera podwyżkę podatków o \$50 mld i cięcia w krajowych programach budżetowych do r. 1987, oczekuje się, że prez. Reagan podpisał ją, kończąc w ten sposób pierwszy etap swojego planu redukcji deficytu.

Po zatwierdzeniu planu przez Se-

(Ciąg dalszy na str. 6-ej)

Uparte Stanowisko Białego Domu

Washington (CT) — Biały Dom oświadczył we wtorek, iż ma zamiar kontynuować walkę o przydzielenie pomocy militarnej dla partyzantów nikaraguańskich, walczących przeciwko lewicowemu reżimowi Sandinistów.

Oświadczenie to wiąże się z ostatnim głosowaniem w Senacie, które stosunkiem głosów 88 — 1 odrzuciło żądanie prez. Reagana przydzielenia \$21 mln w formie dodatkowej pomocy na ten rok dla partyzantów Nikaragui.

Senat zatwierdził wczoraj propozycję budżetu wartości \$1.1 mld, zawierającą m.in. przeznaczenie \$100 mln na program prac letnich dla młodzieży szkolnej, odrzucając propozycję dotyczącą pomocy dla partyzantów.

Izba Reprezentantów, niższa izba w Kongresie, zatwierdziła również tę samą propozycję budżetu. Marszałek Izby, Thomas O'Neill powiedział, że zatwierdzenie funduszy dla partyzantów nigdy nie nastąpi, bez względu na okoliczności. Biały Dom natomiast jest zdecydowany walczyć o nie dalej.

Przywódca większości w Senacie, Howard Baker, oświadczył, iż jest pewien, że propozycja dodatkowej pomocy dla partyzantów zostanie w przyszłości zatwierdzona i będzie wynosiła najprawdopodobniej więcej, aniżeli \$21 mln. Istnieją szanse na włączenie jej do innej propozycji budżetu.

Zatwierdzenie \$100 mln na program prac letnich, a odrzucenie pomocy dla partyzantów, określa się jako kompromis ze strony Senatu na korzyść popularnego politycznie programu krajowego.

Biskup Ostrzega Przed Rewolucją w RPA

Johannesburg (CSM) — Czarny biskup Desmond Tutu, w dorocznym raporcie, przygotowanym dla południowoafrykańskiej Rady Kościołów ostrzegł, że polityka apartheidu doprowadzi w RPA do rewolucji. Tutu jest jednym z najbardziej zagorzałych przeciwników rządu białej mniejszości premiera Bothy.

Najnowsza Książka o "Solidarności"

Poland's Solidarity Movement, Edited by Lawrence Biondi, S.J. and Frank Mocha (Loyola University of Chicago, 1984, x, 236 pp.).

W piątek, 29 czerwca, na Uniwersytecie Loyola (Lake Shore campus, 6525 N. Sheridan Road), ukaże się oficjalnie najnowsza książka o "Solidarności", którą przedstawi publiczności jej współ-autor i współ-redaktor, prof. dr Frank Mocha.

Ceremonia, jak już zapowiadano (Dziennik Związkowy, 24 maja, 1984), zastąpi ostatni cykl wykładów w ramach letniego programu języka i kultury polskiej na Uniwersytecie Loyola. Będzie to ostatni dzień zajęć prof. Mochy na uczelni (z wyjątkiem śniadania pożegnającego w sobotę, 30 czerwca), to też są one otwarte dla publiczności.

Program piątkowego spotkania rozpocznie się punktualnie o 7 wieczorem, na sali 331 Damen Hall. Książka, która już obecnie znajduje się w księgarni uniwersyteckiej (Bookstore, Mertz Hall), będzie do nabycia w cenie ok. \$6.00.

Księgarnia będzie w tym celu otwarta aż do godziny 7-ej, ażeby umożliwić uczestnikom spotkania nabycie jej i zaznajomienie się z nią przed samym spotkaniem.

W programie spotkania, obok prof. Mochy, który wprowadzi studentów i uczestników w tematykę "Solidarności", przydzieleni są wystąpienia innych współ-autorów książki znajdujących się obecnie w Chicago, mianowicie współ-redaktora ks. L. Biondi, prof. Leszka Kołakowskiego i dra Wojciecha Wierzeńskiego.

Ze względu na popiech, spowodowany późnym wydaniem książki i wczesnym wyjazdem prof. Mochy (1 lipca), ostateczny program spotkania nie został jeszcze dokładnie ustalony, ale robi się wszelkie starania, ażeby tak program, jak i otwarta po nim dyskusja (w języku angielskim i polskim).

Postęp w Rozmowach Misji Brytyjskiej w Argentynie

Buenos Aires (UPI) — Delegacja członków parlamentu brytyjskiego, która przybyła do Argentyny w celu podjęcia rozmów na temat niepodległości Falklandów, twierdzi, że misja jej przedstawia się "obiecująco" — pomimo zniewag, jakich dopuścił się pod adresem delegacji jeden z senatorów argentyńskich.

Trzyosobowa delegacja, w skład której wchodzi: Cyril Townsend, George Foulkes i Lord Kennet, przeprowadziła we wtorek trwające 2½ godziny rozmowy z 12 senatorami argentyńskimi, wchodzącymi w skład komitetów spraw zagranicznych i międzynarodowych stosunków parlamentarnych.

Tania i piękna wycieczka:
• WASHINGTON
• PHILADELPHIA
• ATLANTIC CITY
• AMER. CZĘSTOCHOWA
Od 4 do 8 lipca
Polski przewodnik.
Zostało tylko kilka miejsc!
AMPEROL TRAVEL SERVICE
4722 W. Belmont
545-3443

Sprawy rozwodowe — uzgodnione lub nieuzgodnione. Rozwody są możliwe nawet jeśli jedna ze stron mieszka w Polsce. Sprawy separacji, unieważnienie małżeństwa i adopcja dzieci — wszystko to sprawnie załatwia na życzenie:

BIURA ADWOKACKIE
PRZYBYŁO/KUBIATOWSKI
Po Informacje Można Dzwonić w Każdej Porze na Nr.
631-2525
MOWIMY PO POLSKU

Popierajcie tych, którzy ogłaszają się w "Dzienniku Związkowym".

WIELKIE PONOWNE OTWARCIE
ARCHER **PRZYJACIELSKA OBSŁUGA DLA**
FISH & SHRIMPS **3 GENERACJI**
MART **NOWE GODZINY SKLEPOWE**
523-3429 **SPECJALNOŚCI TYGODNIA**
4311 S. ARCHER

BEZPŁATNE CIĄGNIE

Napiszcie imię i nazwisko, adres, numer telefonu w poprzek tego ogłoszenia i wrzucicie do skrzynki loteryjnej w naszym sklepie, a możecie wygrać piękny i dopasowany zestaw bagażowy — DARMO. CIĄGNIE ODBEDZIE SIĘ W SOBOTĘ, DNIA 21 LIPCA 1984 r.

WYGRYWAJĄCY NIE MUSZĄ BYĆ OBECNI.

Przyjdzie i posprząta w najnowszym i największym chicagowskim sklepie rybnym. Zobaczący duży wybór świeżych ryb, oraz ryb smażonych, wędzonych, gotowanych, solonych i piklowanych. Mamy także na składzie: SOCZYSTE SMAŻONE KREWETKI, — ŚWIEŻO PRZYGOTOWANE SALATKI PRZYJĄDZIE I PYTAJĄCE O DARMOWE PRÓBKĘ. MOŻEMY UWEDZIC WASZE WŁASNE ZŁOWIONE RYBY.

Jak Dawne Cechy Warszawskie Dbały o Godność Rzemiosła

Wybierając się do sklepu mięsnego po przydziałowe "wołowe z kością" tylko starsi warszawiacy pamiętają, że jeszcze nie tak bardzo dawno mawiało się po prostu: "idę do rzeźnika". Być może ktoś z personelu wspomnianych placówek poczuje się dotknięty. Niesłusznie!

Cech rzeźniczy, proszę państwa, był jednym z kilku najstarszych w Warszawie. Imię Józef Sierakowski, jeden z przywódców Insurekcji Kościuszkowskiej w stolicy, będąc w 1794 roku zastępcą członka Rady Najwyższej Narodowej, podpisywał się z dumą: Józef Sierakowski, rzeźnik.

Rokosz Krawców

Wróćmy jednak do cechu rzeźników w starej Warszawie.

Zdaniem Franciszka Maksymiliana Sobieszczańskiego "cech rzeźniczy należy do najdawniejszych, bo jeszcze w niedzielę między oktavą Wniebowstąpienia roku 1413 przywilejem Janusza księcia mazowieckiego został

uwolniony od cla, kontrybucji i danin. Inny przywilej dla warszawiaków rzeźników wydał w 1539 roku król Zygmunt I, a w 1615 roku król Zygmunt III, nie licząc dalszych wydanych przez Jana Kazimierza, Jana III i Augusta III". Faktem jest, że różne źródła już w I połowie XV wieku wśród największych cechów wymieniają właśnie rzeźników, szewców, piekarzy i kuśnierzy.

Cech wyzwał czeladników na mistrzów, ustalał ceny wyrobów, karał winnych nieprzestrzegania praw cechowych itd.

Nasi przodkowie to był ludek pracowity, ale krewki, wobec czego wśród praw cechowych były i takie, że kiedy doszło do zatargu między "braćmi cechowymi", stający przed Radą Bracką mieli "przemawiać z godnością, pięściami o stół nie uderzać, a nawet oń się nie opierać, a już żadną miarą grubym słowem prawić, a także tylko z odkrytą głową stawać przed radą...". Kto wykroczył przeciw przepisom, płacił grzywny. Słone!

Nie tylko majstrowie odznaczali się temperamentem. W 1777 roku pewnego czeladnika krawieckiego późnym wieczorem zatrzymano na kordegardzie za brewerję i tam go poturbowali strażnicy, nie bez wiedzy, jak podejrzewano, instygatora marszałkowskiego.

Wywołało to istną burzę wśród czeladników. Rzucili pracę i zaczęli się awanturować na mieście, "zbuntowani, samą pijatyką po całych nocach bawili się, nieustannie krzyczeli, szklanki oknami na ulicę wyrzucali, okna tłukli, za kapelą w nocy po ulicach chodzili...". Dużo zachodu i nerwów kosztowało cech zażegnanie tego krawieckiego rokoshu.

Majstersztyki

W maju 1781 roku były w starej i nowej Warszawie 33 cechy. Między nimi i cech rybacki! Tak, proszę państwa, nie było wtedy w warszawskich wodach fenolu, detergentów i diabli wiedzą czego, za to było mnóstwo ryb.

Król Zygmunt III Waza wydanym 12 października 1591 roku przywilejem zastrzegł warszawskiemu cechowi rybackiemu prawo połowów w promieniu 10 mil (ok. 75 km) od miasta.

Ze względów organizacyjnych niekiedy pod jedną chorągwią cechową grupowano rzemieślników różnych zawodów. Dawało to czasem zabawne mariaże, wręcz poligamie, o czym możemy się przekonać z autentycznego przywileju króla Zygmunta III.

"Zygmunt III z Bożej łaski Król Polski, Wielki Książę Litewski etc. Wiadomo czynimy niniejszym pisemem wszystkim w ogóle i w szczególności komu na tym zależy iż po przełożeniu nam przez panów rad naszych (...) za wiedzą i zgodą starszych (...) przyłączamy wszystkich szmuklerzy, malarzy i aptekarzy (omnes Auritextores, Pictores et Apothecarios) tu w mieście Warszawie przemieszkujących do cecha złotniczego (Fraternitate Aurifabrorum) wpisujemy, jednoczymy i wielami, nadając i udzielając rzeczonemu cechowi niżej wyrażone urzędnienia i artykuły (...)"

No i proszę, któżby się spodziewał, że anno Domini 1589 aptekarze należeli do tego samego cechu co złotnicy i szmuklerze!

Przywilej jest zbyt obszerny, aby go to w całości przedstawić. Wspom-

nijmy tylko, że drobiazgowo określał obowiązki zarówno złotników, jak malarzy, wyszczególniając, jakie "majstersztyki" (wyroby oceniane na egzaminach mistrzowskich) winien wykonać czeladnik, aby zdobyć tytuł majstra. "Pieczęć w której powinna się mieścić przyłbica zwana hełmem i być rytą wedle zwyczaju z napisem dosłownie używanym oraz pokryciem z zasłony z kwiatów". To złotnicy.

Te majstersztyki były rzeczywiste arcydziełami. Na przykład czeladnik ślusarski, aby zostać mistrzem, musiał wykonać "zamek sztuczny o dwóch ryglach i dwóch klamkach z jednej sztuki wykonany a każda sztuka musi być na śrubach osadzona a drugi zamek do skrzyni na trzech polach z śledziowymi głowami o jednym ślisaku i kłódką długą o trzech strzałkach".

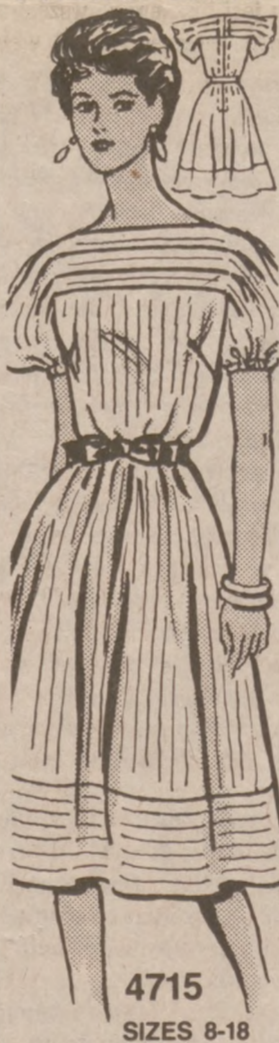
"Niepoczcwi"

Zdarzali się czasem wśród cechowej braci i "niepoczcwi". Pisały na ten temat "Starożytności Warszawy" Aleksandra Wejnerta, cytując ustawę cechu szklarskiego z 1556 roku. Jeden fragment brzmi dosłownie: (...) a po wyzwoleńiu nowy mistrz winien się zobowiązać na piśmie lub dać poręczycieli iż sprawi wieczernę a to dlatego, że w dzisiejszych czasach i latach są ludzie niepoczcwi (...) Był tu bowiem w Warszawie pewien mistrz Franciszek, który przez dwa lata płacił słowami i obietnicami w trzecim zaś roku przeniósł się na dosądny spoczynek...". Tak to wyzwoleńiu na mistrza czeladnik wymagał, się od tradycyjnego poczęstunku i z zaświatów skrobał starszym cech marchewkę, "zyg-zyg".

Sto lat temu, w maju 1884 roku, było w Warszawie 56 cechów, a wśród zrzeszonych w nich rzemieślników aż 255 kowali. Dziś w Warszawie i stołecznym województwie 24 cechy zrzeszają 76 tysięcy rzemieślników w 28.864 warsztatach.

Bogdan Jamrozik
(Express Wieczorny)

Softly Striped Printed Pattern



4715
SIZES 8-18

by Anne Adams

Simple tucks across the top release into flare or puff sleeves. This is one of the most romantic dresses to dance off our designer's drawing board. Printed Pattern 4715: Misses Sizes 8, 10, 12, 14, 16, 18. Size 12 (bust 34) takes 3 5/8 yards 45-inch fabric. \$2.75 for each pattern. Add 50¢ for each pattern for postage and handling. Send to:

Anne Adams, Dept. 10, Polish Daily Zgoda, 243 W. 17th St., New York, NY 10011
Print NAME, ADDRESS, ZIP, SIZE and STYLE NUMBER.

Easy chemises, dashing sportswear—see and sew all the newest fashions, send for NEW SPRING-SUMMER CATALOG. Over 100 styles plus Free Pattern Coupon. Send \$2 for Catalog now. ALL CRAFT BOOKS. \$2.50 each 131-Add a Block Quilts 126-Thrifty Crafty Flowers 125-Petal Quilts 121-Pillow Show-offs Books and Catalog — add 50¢ each for postage and handling.

MARIA RODZIEWICZÓWNA

KĄDZIEL

36

— I nie pożądasz jej może? — rzekła ironicznie.
— Owszem, przecie *homo sum*. Ale ją ukochał dla duszy jej przede wszystkim.
— Chciałabym wierzyć, ale trudno — mruknęła.
— Powinieneś to wyznać matce! — rzekła po chwili. Niechby ze mnie winę zdjęła.
— Ja zwykłem zwierzać się tylko tobie, nikomu więcej.

— No, teraz to ci rady dać nie potrafię. Cierp sam.
— Ja nie cierpię. Ba! Żebyś wiedziała, jak dobrze jest kochać, to byś mi zazdrościła. Takim bogaty jak monarcha. Mam moją wybraną...
— Która ciebie nie chce.
— Ale innego nie kocha. Spi jej serce jak królowa z bajki.

— Aż ją zbudzi jaki królewicz elegant.
— Nie. Ona takiego nie weźmie i taki się na niej nie pozna. Moja będzie albo nieczyja.
— Wiesz, że płaciesz jak w gorączce.
— Obyć i na ciebie przyszła taka gorączka. Wtedy ha, wtedy!
— Byłoby dwoje wariatów.
— Nie — byłoby dwoje szczęśliwych.

Spojrzała na niego, ruszyła ramionami. Zdumienie, gniew odbiły się w jej twarzy.
— Słowo daję, co z tobą się dzieje! Patrzysz na mnie taki rozpromieniony, jakbym ja była tą wybraną.
— Ano, naturalnie, że ty! Któż inny?
— Ja? Ty się kochasz we mnie?
— Czy mi nie wolno?
— A coś zapewniał zeszłego roku w Warszawie?
— Zapewniałem, bom nie wiedział, co czuję i jak.

A teraz wiem.
— I oświadczasz się mnie?
— Nie.
— Ofiarujesz serce i rękę?
— Ręki nie. Serce tak. Twoje jest.
— Oszalał. Potrzebne ci to i mnie także! Miałam kolegę, bratnią duszę, a teraz czym ty jesteś dla mnie?

— Zostanę bratnią duszą!
— Dziękuję ci! Już nie wierzę.
Zachnęła się niecierpliwie.
— Słuchaj, ty się opamiętaj i wybij to sobie z głowy. To jest taki absurd, że to ci minie, gdy się zastanowisz. Spytaj, kogo chcesz, czy ja jestem panną do wzbudzenia miłości! Sam nie wiesz, co płacisz. Wybierz sobie, gdybyś to matce powiedział!

— Daj mi święty spokój. Nikomu nie powiem, ale też się nie zmienię. Co ci to szkodzi, alboż ja cię proszę o wzajemność. I owszem, niech cię nikt nie kocha, ani ty nikogo. Dlatego cię upodobał sobie. Człowiek solidny jesteś i dumny z siebie. Idź swoją drogą, zdobyłaś ją, teraz przed tobą świat otworem. Trzeba mi było powiedzieć ci prawdę, żebyś nie dziwiła się, że czasem chimeryczny teraz i nieswoj, ale już więcej nie powiem. Skończono — stało się. Możesz sobie wyrzucić z pamięci całą rozmowę.

— Głupsi! Albo to można. Zabieś mi dopiero ćwieka w głowę. Wiesz, warto by Włodzio szepnąć o tym. Ten by dopiero cię wyleczył!

— Jestem spokojny, że tego nie zrobisz.
— Dlaczego?
— Bom ci powierzył swe serce nie na zabawę, a tyś za poważną i zbyt rzetelną, żeby zdradzać czyjeś zaufanie dla żartów! Chodźmy na kaczki.

— Daj mi spokój. Właśnie mi kaczki w myśli. Wracam do domu.
— Po co? Tu, za wierzba, co dzień stadko żeruje.
— To żeruj sam z nimi. Ja jestem zła i żebym się nie hamowała, nagadałabym ci impertynencji.
— Staśko, przecie ci nie obraził ani ubliżył.
— Et, idź szukać rozsądku, któryś zgubił. Mam cię za niepo czytelnego!

Zawróciła się i poszła ku domowi.
— Warto było lecieć o świcie na błota, żeby się takich głupstw nasłuchać! — mruzczyła do siebie. — Co prawda, ten koleżka w Genewie, który z czymś podobnym wystąpił. Lepiej zarobił, ale tegom nie mogła tak zwinąć, bo żadnym propozycji nie robił. Ale w każdym razie głupie położenie. Trzeba będzie zbierać manatki i zmykać. A to bym się przedzej spodziewała, że gęsi będą pasła niż takiej nowiny.

Wstąpiła wprost do szpitalika i po godzinie opatrzywania chorych już nie myślała o wypadku. Wydawało się to jej bardzo marnym wobec pacjentów i ich dolegliwości; a wreszcie zupełnie zapomniła.

Idąc na śniadanie spotkała Kazia wracającego z polowania. Miał dwie kaczki u torby i rękę określoną chustką skrwawioną.

— Może i mnie opatrzysz? — zawołał. — Pies szarpał kaczkę, odpędzałem go i strzelba mi wypaliła w rękę. Palce całe, ale dió poszarpana.

— Chodźże do szpitala.

Powstał rumor w całym dworze. Pani Taida pierwsza przybiegła i zastała już Stasię przy robocie.

Kazio błądzą z bólu milczał nie patrząc na swą rękę, ale na Stasię, która z wielką delikatnością dobywała ziarna z sruć oblepione krwią.

— Mój Boże, jeszcze rękę straci! Trzeba obudzić Włodzia! — wołała w desperacji.

— Niech spi! — zaprotestował Kazio. — Stasia to tak dobrze reperuje, że mnie nie boli. A mam rękę stracić, to i Włodzio nie pomoże.

— Ręka zostanie, tylko szwy będą na pamiętkę. — odparła Stasia. — Nie słabo panu? Tam eter stoi.
— Oho, panu! — pomyślał. — Jak jej to łatwo przychodzi!

Matka objęła go ramieniem za szyję i pocałowała w czoło zroszone potem. A wtem i Włodzio nadszedł zaalarmowany przez służbę, zaniepokojony.

Chciał pomóc Stasi, ale brat nie dopuścił.

— Nie rusz mnie. Masz łapy ciężkie! — wołał.

— Patrzcie go, jaki wybredny. Doskonale panno Stanisławo, teraz lodu i położyć sówizdrzała. Nic mu nie będzie, ale miesiąc się pocacka z tą kukielką. Próbowała pani kości?

— Cafe. Tylko piąty palec będzie sztywny...

— No, mniejsza z tym. Idź do łóżka.

— Ani myślę. Dziękuję pani, już mi lżej.

Założyła mu temblak, a on pomimo bólu rad był na myśl codziennych opatrunków.

Nie położył się, ale się ulokował na werandzie, gdzie wszyscy go otoczyli służąc i dogadzając. Wobec tego trudno było Stasi wspomnieć o wyjeździe, zresztą coraz mniej pamiętała o tych niespodziewanych oświadczeniach, a Kazio wierny przyrzeczeniu ani wspominał o tym, ani się zdradził słowem lub spojrzeniem.

Tymczasem już nie z samej Rudy, ale ze wsi okolicznych poczęli chorzy ściągać. Była to istna procesja do „panienki”, co to jest prawdziwy doktor? Zapracowana po dniach całych, była w swym żywiole.

— Tylko proszę mnie objaśnić, jak ten stary wasz Fijolski daje rady tak olbrzymiej praktyce? — spytała raz Kazia zmieniając opatrunek.

Obywatele Niezarejestrowani — Nie Mogą Głosować!

Barbara Jelonek

Polska Szkoła Pod Żaglami

Teliga, Baranowski, Jaskula — nazwiska Polaków, które weszły na trwałe do historii światowego jachtingu. Wielec żeglarze, dzięki którym tysiące dziewcząt i chłopców zapewniali przystanie Ligi Morskiej w nadziei, że poślęgiu kiedyś na koniec świata, aby rozślawiać polskie jachty i polską banderę.

Ostatnio do historii światowego żeglarstwa doszły kolejne, polskie wyznaczniki na morzu: 9-miesięczny rejs S/y "Pogoria" z 30 uczniami II klasy licealnej "szkoły pod żaglami."

Bo oto pierwszy polski żeglarz Krzysztof Baranowski, który odpłynął samotnie nasz glob, postanowił wyprowadzić młodzież z tradycyjnych murów i przerabiać z nią pełny program nauczania na morzach i oceanach. Szkoła pod żaglami to już polska specjalność, ewenement w dziejach światowego jachtingu.

Gigantyczna podróż "Pogorii" (pod patronatem Polskiego Komitetu UNESCO i przy współudziale Komitetu Rady Ministrów do spraw Młodzieży, trwała 10 miesięcy i rozbrzmiewała niejednokrotnie głośnie echem wszędzie tam, dokąd zawiązała białoniebieski jacht z młodzieżą na pokładzie.

Agencje światowe podkreślają niezwykłość rejsu "Pogorii" akcentowały szczególnie wychowawcze aspekty polskiej "szkoły pod żaglami." Kapitan Baranowski wybrał bowiem z grona 2 tys. kandydatów nie tylko uczniów wyróżniających się dobrymi wynikami w nauce i kondycją fizyczną-psychiczną. Najważniejszym atutem była praca społeczna na rzecz ludzi samotnych, potrzebujących pomocy nie od święta, lecz na co dzień.

Akcentowano także, że przez "Pogorię" przebiegała się młodzież różnych ras i narodowości. Bowiem ambicją organizatorów rejsu było, aby stał się on szkołą międzyludzkiego poznania i zrozumienia się, przyjaźni oraz poszanowania.

Stąd w każdym porcie, do którego zawiązała "Pogoria" włączali się dwaj

Z Posiedzenia Okr. I Związku Spiewaków

Nowowyrbrany prezes Okręgu I Kazimierz Jasiński prowadził zebranie Okręgu, jakie odbyło się 14 czerwca w lokalu Koła 31 SPK.

Zarząd Okręgu, oraz wszyscy członkowie podziękowali Chórowi Filareci, Dudziarz, za sprawne zorganizowanie Zjazdu I Okręgu na Marianówce.

Jednomutowym milczeniem uhonorowano pamięć niedawno zmarłego, długoletniego prezesa Okręgu sp. Zygmunta Fransuzkiewicza.

Chór Filharmonia organizuje w niedzielę, 22 lipca wycieczkę autobusową dla wszystkich chórów do Yorkville, na Mszę św., która zostanie odprawiona w intencji sp. Z. Fransuzkiewicza.

Chór Filomeni przygotowuje się do występu w czasie uroczystości z okazji rocznicy śmierci gen. W. Sikorskiego. Uroczystość odbędzie się 4 lipca w Yorkville, Illinois.

Chór Paderewskiego prowadzi regularne lekcje przygotowując się do tradycyjnych "Dożynek," które odbędą się 19 sierpnia w Ogródzie Woźniaka.

Następne posiedzenie Okręgu I Związku Spiewaków Polskich odbędzie się 6 września br.

K. Jasiński — prezes
E. Błaszczak — sekr.
J. Faustman — koresp.

Myśl

— Wielka praca twórcza nabiera w starości heroizmu i tragiczności, choćby w młodości była zabawą.

Kisiel

Maria Kokitko — sekretarka



PUEBLO SANTO DOMINGO, N.M. — Prezydent Sri Lanki, Junius Jayewardene w czasie swej wizyty w USA, odwiedził mieszkańców Pueblo Santo Domingo, w Nowym Meksyku. Kobiety wręczyły mu prezent w postaci wazonów glinianych, które wyrabia się w tym osiedlu amerykańskich Indian.

młodzi chłopcy z tych krajów, wybrani przez miejscowe komitety UNESCO. Wsiadali w następny porcie, a na ich miejsce wchodziło dwóch kolejnych.

Młodzi żeglarze przeżyli nie jedną piękną przygodę, spotykali się z interesującymi ludźmi. Ale największą frajdą było spotkanie "Pogorii" na Oceanie Indyjskim z... "Darem Młodzieży." Tysiące mil od rodzinnego kraju.

"Dar Młodzieży" powracał z Japonii, a barkentyna była w drodze do Indii. Dwa polskie jachty stanęły obok siebie w dryfie burta przy burcie. A potem licealiści "szkoły pod żaglami" weszli na pokład białej fregaty Wyższych Szkół Morskich w Gdyni, aby wymienić doświadczenia ze studentami PWSM.

Jedni i drudzy marzą o tym, aby zostać oficerami polskiej marynarki handlowej, tyle że ci młodszy otrzymują świadectwa, jakich nie ma żaden uczeń na świecie.

W połowie czerwca br. "Pogoria" z pewnym opóźnieniem wraca do Gdyni. Oplęwała "szlak starych kultur": Imperium Romanum, otomańską Portę, Madagaskar, Indie, Czarną Afrykę i zagubione wyspy Atlantyku.

Młodzi chłopcy poznali trudy morskich podróży, piękno spienionych fal i urok życia pod żaglami, w którym cisza jest czasem... groźniejsza od burzy.

Ale warto to przeżyć. Bo jak mówią żeglarze: "tylko na jachcie można zbierać się morzem, lepiej poznać, zrozumieć i przywiązać niż podczas rejsu wielkim, luksusowym transatlantykiem." A już szczytem marzeń każdego chłopca jest ukończyć "szkołę pod żaglami."

"Dzień Na Wycigach"

Polish Women's Civic Club organizuje "Dzień na wycigach," w środę, 11 lipca, na torze wyścigowym Arlington Park Race Track, w Classic Club — John Henry Room. Tor wyścigowy mieści się przy zbiegu ulic: Euclid Ave. i Wilke Road w Arlington Park. Koktajle o godz. 12 w południe, obiad podany będzie o godz. 1:30 po poł. Całkowity dochód z tego spotkania przeznaczony jest na fundusz stypendialny. Organizatorzy serdecznie wszystkich zapraszają.

W sprawie rezerwacji biletów w cenie po \$20 od osoby należy telefonować do Alice Zurek na nr 599-3455.

Wystawa Gobelinów w Galerii Jacquesa Barucha

We wtorek wieczorem odbyło się w galerii Jacquesa Barucha otwarcie wystawy gobelinów dziesięciu artystów-tkaczy.

Wśród wystawiających swe prace znajduje się pięcioro znanych polskich artystów: Zofia Butrymowicz, Hanna Czajkowska, Maria Laszkiewicz, Jolanta Owidzka i Wojciech Sadley.

Galeria Barucha mieści się obecnie pod nowym adresem: 40 East Delaware Place, na 17 piętrze.

Wystawa trwać będzie przez lipiec i sierpień.

Zebranie Klubu Myślińskiego

Polsko-Amerykański Klub Wędkarsko Myśliwski zawiadamia wszystkich członków i sympatyków, że dnia 28 czerwca 84r (czwartek) o godz. 7.30 wiecz. w Sali Royal Inn. odbędzie się zebranie Klubu.

Obecność członków obowiązkowa.



PEQUIN, SALWADOR. — Oddziały dwóch batalionów, wyspecjalizowane w zwalczaniu terrorystów, które zostały przydzielone do Trzeciej Brygady Armii Salvadora. Oddziały te zostały niedawno utworzone.

Polskie Wydanie Watykańskiego "L'Osservatore Romano"

Nowojorski "Nowy Dziennik" poruszył sprawę, która zasługuje na uwagę całego naszego społeczeństwa polonijnego. Mianowicie chodzi o udzielenie poparcia dla polskiego wydania watykańskiego pisma "L'Osservatore Romano", ukazującego się jako urzędowy organ Stolicy Świętej w wielu językach, w tym również w języku polskim.

Wystąpienie "Nowego Dziennika" należy przekazać jak najszerszym kołom Polonii Amerykańskiej. Dlatego też pragniemy podkreślić, że popieramy inicjatywę "Nowego Dziennika", jak też apelujemy o poparcie dla prasowego organu Watykanu, a mianowicie przez zaprenumerowanie jego polskiego wydania.

"Nowy Dziennik" informuje na wstępie, że przed audycją, jakiej Ojciec święty udzielił przybyłszom do Rzymu z okazji czterdziestiej rocznicy bitwy o Monte Cassino w Auli im. Pawła VI, redaktor polskiego wydania "L'Osservatore Romano" — ksiądz Adam Boniecki — opowiedział zebranym o tej publikacji, apelując o jej rozpowszechnianie.

"L'Osservatore Romano" w języku polskim jest pismem ze wszelkich miar cennym i interesującym. Wszyscy zdajemy sobie sprawę, że w Watykanie wokół osoby Jana Pawła II powstała druga Polska, ku której kierują się uczucia mas polskich z całego świata.

Homilie i wypowiedzi Jana Pawła II stanowią drogowskazy, którymi kieruje się naród polski; szuka w nich rady i oparcia w tak tragicznym okresie historii swego kraju. Wszystkie myśli i wypowiedzi Jana Pawła II, informacje o działalności jego i Watykanu, każdy Polak może znaleźć w polskim wydaniu "L'Osservatore Romano".

80,000 egzemplarzy wysyła się go do Polski, gdzie dystrybucja odbywa się za pośrednictwem diecezji, parafii. Polacy za granicą mogą prenumerować je poprzez przesyłki pocztą zwykłą lub lotniczą.

Tutaj jednak wylania się nowy dramat. Zaledwie dwa tysiące Polaków prenumeruje polskie wydanie "L'Osservatore Romano". Dwa tysiące! Na dziesięć milionów osób polskiego pochodzenia w Ameryce i trzy miliony w innych krajach. Gdyby na przykład na skutek zastraszającej się sytuacji w Polsce zaprzestano

Bogaci Sie Przemyskie Muzeum

Wiele nowych cennych eksponatów wzbogaciło przemyskie Muzeum Okręgowe. Najciekawszą pozycję stanowią przedmioty kultu religijnego obrządku greckokatolickiego, pochodzące z ub. stulecia — wśród nich bogato zdobione i haftowane tkaniny cerkiewne, dalmatyki, okazały kielich mszalny.

Ponieważ Przemysł stanowił podczas I wojny światowej potężną rolę — cenne są też pozyskane pamiątki z tego okresu. M.in. wojskowe manierki z rycinami wykonanymi przez żołnierzy trzech armii — austriackiej, niemieckiej i rosyjskiej.

Warto też wspomnieć o obrazach Marianna Strońskiego oraz prace współczesnych artystów przemyskich.

Związek to wielka republika Polaków Amerykańskich, republika demokratyczna, to ciało zbiorowe nas wszystkich, którzy chcą dla Polski, dla Polonii amerykańskiej pracować, którzy wierzą, że w czynie leży przyszłość i dobro wspólne, którzy w gromadzie widzą siłę.

Z Życia Organizacyjnego Z.N.P.

Obóz Młodzieżowy Okr. 12 i 13 ZNP Zaprasza Na Niedzielę i 4 Lipca

Kierownictwo Obozu Młodzieżowego ZNP Okręgów 12 i 13 w Yorkville, Ill., serdecznie zaprasza całą Polonię do odwiedzenia obozu i spędzenia tam całego dnia, zarówno w najbliższą niedzielę, jak też w Święto Niepodległości, czyli w środę 4 lipca.

W najbliższą niedzielę, jak zawsze w Obozie, dla przyjezdnych zaplanowano szereg dobrych rozrywek, łącznie z zabawą taneczną, loteriami i różnego rodzaju grami towarzyskimi. Doskonale zaopatrzona kuchnia zapewni smaczne potrawy a kilka barów przygotowanych jest na ugaszenie pragnienia gości.

Jak zwykle o godz. 12 w południe w kapliczce obozowej zostanie odprawiona Msza św.

W środę, 4 lipca w Święto Niepodległości Stanów Zjednoczonych, staraniem Fundacji im. gen. Władysława Sikorskiego i weteranów z Plac. 2 SWAP, odbędzie się uroczystości w rocznicę tragicznej śmierci Generała.

O 12 w południe zostanie odprawiona uroczysta Msza św. z udziałem licznych reprezentacji organizacji polonijnych. W tym roku protektorat z ramienia weteranów nad uroczystościami przejął Plac. 2 SWAP.

Po uroczystościach przez cały dzień w Obozie odbywać się będzie turniej drużyn piłki nożnej. Będzie więc moc emocji, szczególnie dla kibiców, którzy dopingować będą "swoją" drużynę.

Pamiętajmy więc, że niedaleko, bo niecałe 50 mil do Chicago czeka na "mieszczuchów" śliczny obóz, gdzie

można mile spędzić cały dzień z dala od zanieczyszczonego powietrza miejskiego.

Przypominamy również, że od ubiegłej niedzieli w Obozie na koloniach przebywają dziewczynki. Kolonie trwają cztery tygodnie, a dzieci mogą na nich przebywać dowolną ilość dni. W sprawie wysłania swej córki, czy później syna na kolonie do Obozu Młodzieżowego w Yorkville najlepiej porozmawiać na miejscu z kierownikiem Obozu.

Przedwakacyjne Zebranie Gminy 3 ZNP

Przedwakacyjne zebranie Gminy 3 ZNP odbędzie się w czwartek, 28 czerwca, o godz. 7:30 wieczorem, w sali E. Moskala, przy 5639 N. Milwaukee Ave.

Ze względu na to, że na zebraniu złożone zostanie sprawozdanie z "Social Party" i trzeba załatwić dużą korespondencję, prosimy wszystkich delegatów o przybycie. Po zebraniu będzie poczęstunek.

Piotr Marud — prezes
Wanda Węglarz — sekr.

Instalacja Gr. 77 ZNP Tow. Jedność

Instalacja nowego zarządu Tow. Jedność, Grupy 77 ZNP odbędzie się w niedzielę, 1 lipca, w sali Plac. 90 SWAP, przy 6005 W. Irving Park Rd. Wszyscy członkowie proszeni są o przybycie.

Władysław Salamondra — prezes
Doris Kowalski — sekr.

Próba Poznania "Tajemnic" Burz z Piorunami i Tornado

Uczni amerykańscy mają zamiar tego lat poznać "tajemnice" kryjące się dotąd przed nimi, odnośnie powstawania burz z piorunami oraz oczywiście nekających nasze tereny tornado.

Główny nacisk tegorocznych badań położony jednak będzie na badania związane z powstawaniem systemu burz, oraz warunków, jakie powodują wyładowania atmosferyczne — pioruny.

Badania podzielone będą na dwie zasadnicze części i prowadzone będą osobno. Zespół naukowców — specjalistów z Denver prowadzić będzie badania związane z powstawaniem systemów burz, łącznie z wysyłaniem specjalnych samolotów, które starać się będą dotrzeć do samego "ogniska" takiej burzy w momencie, gdy ona powstaje i później, gdy znajduje się w stadium największego nasilenia.

Uczni chcieliby poznać szczegóły doropowujące do formowania się systemów burzowych, oraz formowania się tornado.

Jak podkreślono, burze, jakie nawiedzają nasze tereny szczególnie w okresie lata, są pozytywne dla rolnictwa, bo zapewniają bardzo potrzebne wilgoć. Stanowią jednak duże niebezpieczeństwo dla mieszkańców oraz dla samolotów pasażerskich, które czasami, zupełnie przypadkowo, dostają się w samo "serce" burzy.

Statystyki notują, że rocznie od porażenia piorunem ginie w Ameryce około 100 osób. Ubiegły rok było nieco lepszy, bo zanotowano jedynie 77 wypadków śmiertelnych od porażenia piorunem.

KSIĘGARNIA POLONIA

POLECAMY duży wybór polskich książek i o Polsce po angielsku. PIĘKNE albumy (wiele o Papieżu), słowniki, książki do nauki angielskiego, dla młodzieży, kucharskie, sensacyjne itd. Katalog wysyłamy bezpłatnie. Mamy najnowsze nagrania polskich płyt, polskie karty z zyczeniami, mapy, przewodniki. KUPUJEMY stare książki, obrazy, bursztyny itp. Księgarnia otwarta codz. od 10 do 6 P.M. (w poniedziałek i czwartki do 7 P.M.). "POLONIA" Bookstore • 2886 Milwaukee Ave., Chicago, Ill. • PH. 489-2554

JEDYNY W STANACH ZJEDNOCZONYCH

SAMOUCZEK POLSKO-ANGIELSKI

WydanyPrzez

WORZALLA PUBLISHING CO.

Cena \$4⁵⁰

UWAGA:

Idealny Podręcznik Dla Nowych Emigrantów
Zamówienia Kierować

DZIENNIK ZWIĄZKOWY

6100 N. CICERO AVE., CHICAGO IL 60646

Za Zaliczeniem Poczтовым (COD) Książek Nie Wysyłamy

Dziennik Związkowy

(USPS 163-400)



Second-Class Postage Paid at Chicago, Illinois
Published Daily except Saturdays, Sundays and Holidays at
ALLIANCE PRINTERS AND PUBLISHERS, INC.
6100 N. Cicero Ave., Chicago, IL 60646

POLISH DAILY ZGODA



JAN F. KRAWIEC, Redaktor Naczelny

EDWARD C. RÓŻAŃSKI, Zarządca

Telefon do Redakcji przed 7:30 rano 286-0146
Telefon wszystkich Biur 286-0141. Rękopisów i fotografii Redakcja nie zwraca.

WARUNKI PRENUMERATY

WYSYŁAMY PRZEZ POCZTĘ
W STANACH ZJEDN. I W KANADZIE

Codziennie i Weekendowe	Tylko Weekendowe Wydanie
Rocznie (1 yr.) \$40.00	Rocznie (1 yr.) \$15.00
Półrocz. (6 mos.) 22.00	Półrocz. (6 mos.) 9.00
Kwartal. (3 mos.) 13.00	Kwartal. (3 mos.) 6.00
Miesięcz. (1 mo.) 7.00	

W Kioskach (Newsstands) — Pojedynczy
Numer Codzienny (Single Daily Copy) ... 35¢

DO INNYCH KRAJÓW:

Codziennie i Weekendowe	Tylko Weekendowe Wydanie
Rocznie (1 yr.) \$60.00	Rocznie (1 yr.) \$18.00
Półrocz. (6 mos.) 45.00	Półrocz. (6 mos.) 14.00
Kwartal. (3 mos.) 20.00	Kwartal. (3 mos.) 8.00

W Kioskach (Newsstands) — Pojedynczy
Numer Weekendowy (Single Weekend Copy) ... 50¢

O Polityce Prezydenta

Wydaje się, że środki masowego przekazu przywiązują zbyt wielką wagę do rzekomego zaniepokojenia prezydenta Reagana z racji braku odpowiedzi ze strony Sowietów na gesty Washingtonu odnośnie wznowienia rokowań rozbrojeniowych.

Oczywiście, że sytuacja w tym zakresie nie jest jednoznaczna, ale byłoby taktycznym i politycznym błędem popadać w nastroje skrajnego pesymizmu. Ostatecznie bowiem rzeczywistość potrzeba dwoje do tanga, jak głosi popularne porzekadło. Ale chociaż w rokowaniach rozbrojeniowych nastąpił zastój, to jednak nie można powiedzieć, że pojednawcze gesty Reagana trafiają w próżnię.

Jest bowiem właśnie przeciwnie. Powoli, stopniowo i raczej zgodnie z interesami obu stron gesty amerykańskiego Prezydenta przyjmowane są w Moskwie z należytą uwagą. Jeśli jednak nadal utrzymuje się w stosunkach między obu mocarstwami atmosfera ostrych starć polemicznych, nie należy wyciągać z tego wniosku, że przekreśla ona możliwości ostatecznego dogadania się. Różnych znaków, podtrzymujących ten pogląd, jest sporo.

Z ocen obserwatorów prasowych i dyplomatycznych wynika, że Prezydent zamierza w nowych swoich wystąpieniach publicznych położyć szczególnie silny nacisk na bezsporne fakty pojednawczych gestów pod adresem Sowietów.

Chodzi oczywiście przede wszystkim o poszukiwanie dróg, które prowadziłyby do zawarcia układów dotyczących zmniejszenia zbrojeń i arsenałów atomowych. Rzecznik prasowy Białego Domu wysunął nawet raczej zbyt do wolnie ujęty pogląd, że Prezydent "od początku swojej administracji" dążył do porozumienia z Sowietami w dziedzinie zmniejszenia pocisków atomowych.

Na tym tle w kołach administracji rządowej wskazuje się z zadowoleniem, że gdy dotąd Sowiety odrzucały gesty Prezydenta, to jednak

w ostatnich dniach zanotowano przejawy złagodzenia nastawienia Moskwy w stosunkach amerykańsko-sowieckich. Dla przykładu, jak podały czynniki rządowe w Monachium, Niemcy Zachodnie, Stany Zjednoczone i Sowiety uzgodniły wznowienie porozumienia o wymianie informacji z zakresu ochrony naturalnego otoczenia.

Porozumienie w tej sprawie zostało podpisane w Moskwie w 1972 roku i trzykrotnie wznowiano je na okres pięciu lat. I chociaż porozumienie to obowiązuje do 23 maja 1987 r., to jednak nie było ono praktycznie wykonywane. Stany Zjednoczone zawiesiły bowiem i współpracę w zakresie wymiany informacji na temat ochrony naturalnego otoczenia, gdy Sowiety dokonały najazdu na Afganistan w grudniu 1979 r.

Jest w sprawach stosunków amerykańsko-sowieckich i przysłowiowa druga strona medalu. Mianowicie chodzi o to, co Sekretarz Obrony, Caspar Weinberger, określił w sposób realistyczny. Mianowicie powiedział on po prostu, że Sowiety chcą nie dopuścić do ponownego wybrania Reagana prezydentem.

W specjalnym wywiadzie prasowym dla agencji (UPI) Weinberger wystąpił z ostrzeżeniem, że wycofanie amerykańskich sił zbrojnych z Europy zmusiłoby NATO do wejścia w bezprecedensową sytuację, w której "amerykańscy sojusznicy" zabiegali o "przyjemne odprężenie", co w zasadzie dałoby Sowietom to, "czego one chcą".

Zdaniem Weinbergera porzucenie atomowych rokowań rozbrojeniowych przez Moskwę należy uważać za przejaw jej zabiegów na rzecz pobicia Reagana w listopadowych wyborach.

"Myślę, że to był jeden z motywów opuszczenia stołów konferencyjnych" — powiedział Sekretarz Obrony, a następnie wyraził nadzieję, że Sowiety zrozumieją wkrótce, iż ich wysiłki na rzecz pobicia Prezydenta w wyborach nie będą skuteczne.

Wielokulturowość Kanady

Gdy obserwować kierunek rozwiązywania problemów etnicznych u naszego północnego sąsiada, po prostu budzi się poczucie zazdrości, jak też narzuca się żal, że różnorodność mniejszości etnicznych w Stanach Zjednoczonych nie potrafiły naśladować założeń programowych, praktycznych wskazań oraz organizacyjnych struktur z pięknego Kraju Liścia Klonowego.

Kanadyjczycy wręcz chwalą się swoimi programami wielokulturowości, zamieszczając odpowiednie ogłoszenia w prasie etnicznej, co utwierdza kanadyjskich etników w przekonaniu, że rzeczywistość wielokulturowość jest programem rządowym, podtrzymywanym i finansowanym zarówno przez czynniki rządu centralnego, jak i przez władze kanadyjskich prowincji.

Właśnie w tych dniach prasa polska w Kanadzie zamieściła znowu urzędowe ogłoszenia, dotyczące Wielokulturowości. Ogłoszenie podkreśla na samym wstępie, że Wielokulturowość "to wzajemne zrozumienie".

Jest to ujęcie bardzo zasadnicze, skoro prak-

tyka wykazuje, że właśnie w Kanadzie sprawy z zakresu wzajemnego zrozumienia ustawione zostały na rządowej płaszczyźnie programów obowiązujących z mocy prawa.

W wspomnianym ogłoszeniu czytamy co następuje:

WIELOKULTUROWOŚĆ TO WZAJEMNE ZROZUMIENIE

Zrozumienie kultur i ludzi zamieszkujących Kanadę wytwarza w nas wszystkich poczucie przynależności do wspólnoty.

Nasz program kanadyjskich studiów etnicznych polega na rozwijaniu badań naukowych, zajęć uniwersyteckich oraz projektów badawczych związanych z problematyką wielokulturowości w szkolnictwie.

Natomiast program literacko-publicystyczny przewiduje rozwój badań i publikacji w celu lepszego zorientowania obywateli Kanady w tematyce kulturalno-etnicznej naszego kraju.

Rezultatem będzie wzajemne zrozumienie.

I w konkluzji lakoniczne stwierdzenie:

Wielokulturowość... to fakt!

Nowe Prawo Stanowe o Rejestracji Wyborców

Od niedzieli, 1 lipca, wchodzi w życie nowe prawo stanowe zezwalające zainteresowanym organizacjom, jeśli otrzymają one odpowiednie upoważnienia od lokalnych rady wyborczych, na przeprowadzanie rejestracji wyborców na terenie całego stanu.

Nie trzeba będzie już więcej zgłaszać się do odpowiednich lokalnych wyborczych czy też punktów specjalnie wyznaczonych na rejestrację, lecz wystarczy być w domu i zarejestrować się, gdy przyjdzie przedstawiciel organizacji prowadzącej na danym terenie rejestrację.

Już teraz wiadomo, że przeprowadzaniem rejestracji zainteresowanych jest co najmniej 200 różnych organizacji politycznych i społecznych. Każda z nich w nowych wyborcach widzi potencjalnych głoszących, którzy popart takiego czy innego kandydata, taką czy inną propozycję przedłożoną w formie referendum w czasie wyborów.

Demokraci chcą zarejestrować jak największą liczbę nowych wyborców, aby zyskać zwolenników, tym samym zapewniając zwycięstwo demokratycznemu kandydatowi na prezydenta Stanów Zjednoczonych. Nie różnią się od nich republikanie, którzy również zabiegają o głosy dla swojego kandydata.

Bez względu na przesłanki, jakie kierują osobami ochotniczo rejestrującymi nowych wyborców, trzeba odnotować, że nowe prawo jeszcze bardziej ułatwia obywatelom tego wspólnego kraju, udział w najważniejszym ich przywileju i prawie — tj. głosowaniu w wolnych i demokratycznych wyborach.

Amerikanie polskiego pochodzenia powinni wykorzystać tę szansę. Szczególnie ci, którzy jeszcze z takich czy innych przyczyn nie są zarejestrowani do wyborów. Powinni oni wpisać swe nazwiska na listy wyborców, aby głosować na kandydatów, których uważają za najlepszych zarówno dla Stanów Zjednoczonych jak też dla społeczności polonijnej.

Prezes Kongresu Polonii Amerykańskiej i Związku Narodowego Polskiego, Alojzy Mazewski, od dawna apeluje do Polonii o aktywne włączenie się do życia politycznego kraju, do wyrażania swej opinii właśnie przez głosowanie.

Z głosami złożonymi przez kilkunasto-milionową Polonię liczą się wszyscy. Będą się jeszcze bardziej liczyć, jeśli będzie nas więcej.

Wszyscy obywatele Stanów Zjednoczonych polskiego pochodzenia powinni znajdować się na listach zarejestrowanych wyborców. Wszyscy powinni głosować.

INNI PISZĄ:

Umieszczone poniżej opinie nie zawsze są zgodne ze stanowiskiem Redakcji.

Pierwszeństwo Angielszczyzny

(CHRISTIAN SCIENCE MONITOR)

— Pozycja języka angielskiego w Stanach Zjednoczonych (podobnie jak w wielu krajach świata) jest tak ustabilizowana, że usiłowania niektórych członków Kongresu, aby ogłosić język angielski oficjalnym językiem kraju przez odpowiednią poprawkę dodaną do Konstytucji, wydają się zbyteczne.

Z zasady, nie powinno się przeladowywać Konstytucji sprawami o bardzo wąskich podstawach. Na pewno nie ma nadzwyczajnej potrzeby, aby wprowadzić właśnie tę Konstytucja sama jest przecież napisana doskonałą angielską prozą.

Jak się często zdarza, obawy niektórych zwolenników zagadnienia językowego nie mają tyle do czynienia z podmiotem zagadnienia — prymatem języka — ile dotyczą innych obaw. Najpoważniejszą z nich jest to, czy mniejszość latynoska, najszybciej zwiększająca się liczbowo grupa etniczna, nie będzie stanowić zagrożenie dla dominacji kultury anglosaskiej na większości terenów Stanów Zjednoczonych.

Tego rodzaju obaw nie należy natychmiast odrzucać. W środowiskach takich jak Miami, presja szybkich zmian kulturowych już teraz doprowadziła do poważnych napięć społecznych. Napięcia te, lub obawy przed jeszcze większymi napięciami, stanowią zaplecze usiłowań, aby zmienić amerykańskie prawa imigracyjne.

Stany Zjednoczone, jako kraj imigrantów, musiały sobie poradzić z podobnymi problemami poprzednio. Nie zawsze się to udawało.

Przed I Wojną Światową, Ameryka miała stać się "kociołem", w którym mieszałyby się kultury imigrantów, zostały włączone do wspólnego, silniejszego "amerykańskiego" stopu. Tożsamości etnicznej nie zdołano jednak wyeliminować, ku zdziwieniu wielu, którzy mieli nadzieję, że asymilacja i dostosowanie się do ogólnej formy, nastąpi znacznie szybciej.

Następną fazą, była "amerykanizacja" jako narodowe zjednoczenie w czasie I Wojny Światowej. Pogląd: "asymilacja miała być procesem jednostronnym, celem rugującą wszystkie elementy kultury imigrantów, przyczyniła się do zwiększonego etnocentryzmu i jeszcze bardziej rozpalila ogień uprzedzeń" — stwierdza Lubomir Wynar, z Kent State University, specjalista od spraw kultury mniejszości etnicznych i ich wydawnictw. "Pojęcie, że wszystko co etniczne, jest gorsze — nadal dominuje".

Niedawno zastąpiono "amerykanizację" bardziej pozytywnym podejściem, nazywanym "pluralizmem kulturowym". W tym podejściu, społeczeństwo amerykańskie jest widziane jako mozaika; wkład grup etnicznych do życia kraju powinien być właściwie oceniany, zapewniając równocześnie imigrantom prawo do podtrzymywania ich zdobyczy kulturowych.

Rzeczywiście, Kongres w 1971 r. uchwalił specjalne prawo dziedzictwa etnicznego, dzięki któremu, oprócz wielu innych przywilejów, zapewnia się fundusze na prowadzenie różnorodnych studiów z zakresu spraw etnicznych i centrów naukowych zajmujących się właśnie tymi zagadnieniami.

Na terenie USA mamy około 70 różnych grup etnicznych, które mają swoje własne wydawnictwa, szkoły, kościoły i stacje radiowe.

Najczęściej pojawia się prąd, skierowany w stronę angielszczyzny, najpierw w formie dwujęzyczności, później eliminujący język rodzimy imigranta. Grupy wywodzące się z Niemców i Japończyków, które odczuły najdotkliwiej nacisk na asymilowanie się wskutek obu wojen, są wśród tych grup, które najszybciej zatracają swą tożsamość etniczną.

Znacznie poważniejszym zagadnieniem stojącym obecnie wobec U.S., spowodowanym napływem ludności latynoskiej, jest zagadnienie jak przygotować się politycznie na to, że za dwie lub trzy dekady, ludność latynoska będzie znacznie liczniejszą od ludności murzyńskiej czy też indiańskiej.

Czy przez oficjalne posunięcia Stany Zjednoczone znów posiądą ziarno urazu wśród Latynosów, podobnie jak to robiono przez wiele stuleci pomiędzy imigrantami europejskimi?

Zagadnienia Latynosów w U.S. nie

Bogdan Zurek

Transport w Slepym Zaułku

Transport samochodowy, którym na Zachodzie przewozi się większość towarów, w PRL jest kopciuszkiem w porównaniu z Polskimi Kolejami Państwowymi. Brak jest po prostu odpowiedniej klasy samochodu ciężarowego oraz ciągnika do holowania zaczep kontenerowych.

Zlekceważono również rozbudowę bazy kontenerowej zaprzeczając ogromne oszczędności płynące z możliwości transportu towarów bezpośrednio od producenta do odbiorcy, bez potrzeby ich przeładowywania.

Funkcjonujący obecnie przestarzały park samochodowy nie może być należycie wykorzystany z powodu braku opon, akumulatorów, podstawowych części zamiennych, jak również regulacji paliwa.

Pozostaje jeszcze rzecz najważniejsza — odpowiednie drogi, a raczej autostrady, bez których ciężki transport samochodowy istnieć nie może. Od zakończenia wojny nie wybudowano w Polsce ani jednego odcinka autostrady z prawdziwego zdarzenia, zaś okrzykana przez propagandę droga pseudoszybkiego ruchu z Katowic do Warszawy jest tylko potwierdzeniem tego faktu.

Transport samochodowy z prawdziwego zdarzenia, w Polsce rządzonej przez komunistów, możemy więc spokojnie między bajki włożyć. Oczywiście w tej sytuacji cały ciężar przewozu spada na PKP, które swoim zdezolowanym taborom muszą przewieźć 400 mln ton towarów rocznie. Nie jest to transport szybki tani i wygodny, ponieważ w zdecydowanej większości przypadków musi być połączony z przeładowaniem na boczniach i dalszym przewozem samochodowym do odbiorcy.

PKP już w chwili obecnej nie są w stanie podać wszystkim zleceniom. Sytuacja będzie się pogarszała, gdyż nie ma perspektywy na zwiększenie ilości taboru kolejowego, następuje również dalsze zmniejszenie szybkości kursujących pociągów ze względu na bardzo zły stan torów kolejowych, rozjazdów oraz urządzeń zabezpieczających.

W sukurs kolejom mógłby przyjść transport wodny. Na Zachodzie ilość towarów przewożona przez żeglugę śródlądową częstokroć przekracza przewozy kolejowe. Jest to transport tani i przy odpowiedniej regulacji rzek, budowie kanałów oraz portów rzecznych, idealnie nadający się do

masowego przewozu różnego rodzaju towarów.

W Polsce szansa taniego ekspedowania masy towarowej z przemysłowego południa do portów bałtyckich została również zaprzeczona. Rzucone nie tak dawno hasło regulacji Wisły spowodowało tylko przemieszczenie sił i środków przeznaczonych na utrzymanie względnie nadającej się do żeglugi Odry.

Po początkowym zrywem prace regulacyjne praktycznie ustały i z wyjątkiem małego odcinka górnego i fragmentu dolnego biegu, Wisła będzie nadal największym nieuregulowanym ściekiem w Polsce.

Do prac na Odrze jednak nie powrócono i w chwili obecnej stan urządzeń hydrotechnicznych tej rzeki nie gwarantuje regularnego sezonu żeglugowego. Woda może bowiem obniżyć się do poziomu uniemożliwiającego wysyłanie barek na trasę.

Bez zbiorników retencyjnych gromadzących nadmiar wody, bądź też zasilających nimi koryty, trudno mówić o tej rzce jako o wartościowej drodze. Regulację Odry przeprowadzono jeszcze przed wojną.

Od 1945 roku władze PRL na utrzymanie tej wygodnej i taniej drogi wodnej przeznaczały mniej niż skromne środki. Zaniedbania inwestycyjne na Odrze odbijają się dzisiaj na całym polskim transporcie.

Podsumujmy więc na koniec możliwości przewozowe w kraju:

— transport samochodowy bez rozwiniętej konteneryzacji oraz przy braku nowoczesnego sprzętu, istnieje w stanie szkatułowym.

— ledwie dysząca, ze swoim rozspajającym się taborom kolej zwiększyć przewózów nie jest w stanie, zaś mogąca wydatnie pomóc żegluga śródlądowa nie ma po czym pływać, gdyż Wisły nie uregulowano, a Odra, jak tak dalej pójdzie, podzieli los swojej większej siostry.

Prawdopodobnie w tym ustroju "sprawiedliwości i szczerści" mieliśmy — jak to przypominają w jednej z piosenek Jacek Kaczmarski — "Bez wysiłku wielkich rzek zawracać bieg".

Okazało się jednak, że z zawracaniem rzek, pod rządami komunistów, trochę nam nie wyszło, chociaż nie jest tak źle, ponieważ rządzącym coraz lepiej idzie zawracanie kijem Wisły z ostatnio też i Odry.

"Dz. Polski," Londyn

Problem Dostaw Ropy z Krajów Arabskich

Kraje Zatoki Arabskiej są poważnie zaniepokojone wyraźną perspektywą zmniejszenia się handlu ropą. Nie idzie tu bynajmniej o zaspokojenie światowych zapotrzebowań ale o obronę własnych interesów. Obecna sytuacja grozi bowiem utratą klientów z poza świata arabskiego. Według przedstawicieli pewnej firmy naftowej z Europy Zachodniej, "świat jest w stanie przetrwać bez 1.5 miliona baryłek ropy dziennie z Kuwejtu".

Zapotrzebowanie na ropę w krajach Europy i w Japonii jest bowiem aktualnie w zupełności zaspokojone. Sytuacja może jednak ulec gwałtownej zmianie w wypadku dalszych ataków na frachtowce w Zatoce Perskiej.

Wzrost kosztów ubezpieczenia frachtowców przewożących ropę może

można porównać do zagadnienia francuskiego w Kanadzie. Wybuchło ono w ramach ruchu separatystycznego w Quebecu. W końcu Kanada przystąpiła do dwujęzycznej formuły, równocześnie popierając z zainteresowaniem kulturalne innych grup etnicznych.

Stany Zjednoczone dalekie są od tego punktu. Lepiej będzie nie wpisywać do Konstytucji pojęcia o niższości kulturalnej grup nienależących do kultury anglosaskiej, wywołując nieładzie powody do żalu.

Dwujęzyczne programy nauczania w szkołach powinny zostać uznane za tymczasowe, a nie za stałe, zastępcze programy, nauczania. Należy nadal kontynuować baloty wyborcze w dwóch językach, ale jedynie tak długo, jak jest to potrzebne, aby przygotować nowych obywateli do procesu wyborczego. Sprawy te powinny być rozwiązywane lokalnie.

Pelen udział w życiu społeczeństwa Stanów Zjednoczonych wymaga znajomości języka angielskiego. Zachęta ta włączona jest do wszystkich aspektów życia codziennego, zarówno kulturalnego, politycznego, handlowego, jak też szkolnego.

Nie należy wprowadzać poprawki konstytucyjnej, aby zmuszać do znajomości języka angielskiego.

doprowadzić do zmniejszenia się liczby firm przewożących.

W ubiegłym tygodniu odbyła się w Arabii Saudyjskiej konferencja krajów arabskich zgromadzonych w Radzie Współpracy Zatoki Arabskiej (RWZ). Wzięli w niej udział: Arabia Saudyjska, Kuwejt, Oman, Zjednoczone Emiraty Arabskie i inne kraje. Rada postanowiła zwrócić się do ONZ, z propozycją by ochrona dostaw ropy z krajów Zatoki Arabskiej odbywała się pod auspicjami Narodów Zjednoczonych.

Poprzednio kraje te ogłosiły, że zrekompensują swych klientów za straty poniesione w wyniku pirackich napadów na statki. Krok taki pozostaje właściwie dotąd jedynym środkiem mającym zabezpieczyć dostawy ropy z krajów arabskich.

Wchodzą też ewentualnie w grę inne możliwości. Oman wysunął propozycję zbudowania rurociągu łączącego kraje Zatoki bezpośrednio z Morzem Arabskim, omijając Zatokę Perską i Cieśninę Ormuz. Zdaniem jednak dyplomatów budowa takiego rurociągu trwałaby około roku. Należy też uwzględnić, że na drodze do pełnej współpracy krajów Zatoki Arabskiej stoi tradycyjna rywalizacja między poszczególnymi krajami arabskimi w tej strefie.

Rozdźwięki w Bloku Sowieckim

Co prawda w wyniku niedawnego spotkania państw bloku sowieckiego wydano komunikat, chwalcący się "jednością", to jednak jest to jedynie propaganda, która nie powinna ludzi. Rozdźwięki w bloku Moskwy istnieją nadal.

Przykładem tych rozdźwięków może być postawa Rumunii, która sprawia Moskwie kłopoty. Rumunia zignorowała bojkot Olimpiady przez Sowiety i wysłała swoją drużynę do Los Angeles.

Rumunia jest jedynym krajem bloku sowieckiego, który odmawia uczestnictwa w manewrach wojsk bloku, jak też nie zezwala, aby wojska bloku znajdowały się na terenie Rumunii.



Z Jadłospisu Papieża

Papież Jan Paweł II — jak podają zagraniczne pisma — lubi polską kuchnię. W jego jadłospisie figurują na przykład:

Schłodzona Zupa Kartoflana

150 g marchwi, 50 g pora, 1 mały burak, 1 seler, 1 cebula, 500 g ziemniaków, 250 g śmietany, 2 małosolne ogórki, sól, pieprz.

Warzywa myć, oczyścić (buraczek rozkroić jeszcze na 4 części), zagotować w 1,5 l wody, dodać sól i pieprz. Powoli gotować, aż będą prawie miękkie, wtedy dodać kartofle. Gdy wszystkie składniki ugotują się, wyjąć jarzyny z wywaru, a ziemniaki przetrzeć przez sito. Dodać śmietanę i schłodzić zupę w lodówce. Na krótko przed podaniem włożyć do niej ogórki pokrojone w cienkie plasterki.

Krakowska Sałatka

2 gotowane kartofle, 1 duża cebula, 5 gotowanych marchewek, 150 g czarnych jagód, sól, pieprz, 4 łyżki stołowe oliwy, 2 łyżki stołowe octu.

Kartofle, jarzyny, cebulę pokroić na 0,5 cm kosteczki, dodać zetrzymane jagody. Posolić, wsypać pieprz, zalać oliwą zmieszaną z octem. Zamiast oliwy z octem, można dodać majonezu.

Cwikla

50 g świeżego chrzanu, 1 ugotowany czerwony buraczek, 1 łyżeczka cukru-pudru, 1 łyżka stołowa octu lub sok z cytryny, sól.

Chrzan obrać, utrzeć na drobnej tarce. Rozpuścić cukier w occie lub soku z cytryny i połączyć tym sosem chrzan. Czerwony buraczek pokroić w cienkie, małe plasterki. Wymieszać. Podawać do ryby.

Sernik

Ciasto: 300 g mąki, 30 g cukru-pudru, 1 łyżka stołowa mleka, 2 jaja, 25 g świeżych drożdży, 120 g masła, skórka z pomarańczy lub cytryny. Masa serowa: 300 g twarogu dobrze osączonego na sicie, 3 żółtka, wanilia, 150 g cukru-pudru, 50 g masła, skórka cytrynowa lub pomarańczowa.

Ciasto na sernik zrobić poprzedniego dnia.

Drożdże zmieszać z letnim mlekiem, pozostawić w ciepłym miejscu. Mąkę przesiać; wlać rozpuszczone drożdże. Mieszając rękami, dodawać jaja, szczyptę soli, utartą skórkę z cytryny lub pomarańczy, wreszcie masło. Wyrobinione ciasto powinno się lekko rwać. Włożyć je

O Herbacie

Otrzymałmy zapytania, w jakim stopniu herbata, którą można kupić, zastępuje tym, który potrzebują do pracy umysłowej pobudzenia kawę. Odpowiadamy więc na te pytania:

Teina, substancja zawarta w herbacie, jest w zasadzie odpowiednikiem kofeiny, wchodzącej w skład kawy, różni ją jednak pewne dość istotne czynniki. W herbacie kofeina jest związana z garbnikami, dlatego wchłaniana jest przez organizm znacznie wolniej, ale za to działa o wiele dłużej niż kofeina z kawy. Aby herbata rzeczywiście pobudzała a nie rozdrażniała, musi być w odpowiedni sposób przygotowywana. Podstawowa zasada: nie może naciągać dłużej niż pięć minut. Ten czas wystarczy, aby esencja uzyskała optymalny smak i aby przeszły do niej wszystkie zawarte w liściach składniki. Jeśli herbata naciąga dłużej, staje się gorzka, ponieważ do wody przedostaje się duża ilość garbników.

Mówiąc o herbacie na ogół myślimy o czarnej. Zawiera ona — zależnie od gatunku — 2,5 — 3,5% kofeiny, 6 — 12% garbników i około 1% olejów eterycznych, którym zawdzięczamy jej aromat. Aby uzyskać herbatę o przeciętnej mocy, bierze się 4-6 g na litr wody. Aby herbata była mocna, trzeba wziąć 8 g na litr.

Czarna herbata (bo jest i zielona) ma nie tylko te same właściwości, co kawa, ale nawet w niektórych przypadkach ją przewyższa. Nie słodzona — jest, na przykład starym domowym środkiem leczącym biegunki.

Po prostu odciąga wodę z przewodu pokarmowego. Ta cenna właściwość ma jednak i pewien minus odnoszący się szczególnie do tych osób, które piją dużo herbaty, a cierpią na zaparcia. W takich przypadkach nie powinno się przekraczać normy 4 szklanek dziennie i nie może to być herbaciany "szatan".

do dużej miski, nakryć ściereczką. Odstawić, aby wyrosło do podwójnej objętości. Wyrobić raz jeszcze i znów odstawić do wyrośnięcia. Potem włożyć na noc do lodówki.

Na drugi dzień wyjąć, uformować okrągły placek o wysokości 3 cm, a średnicy około 20, rozwałkować. Włożyć do wysmarowanej masłem tortownicy, odstawić na 20 minut.

W tym czasie przygotować masę serową. Twarożek, cukier, masło, żółtka, wanilia, startą skórkę z cytryny lub pomarańczy ubijać trzepaczką do piany tak długo, aż wszystko się dobrze zmiesza. Następnie w cieście na tortownicy zrobić wgłębienie, nałożyć masę serową. Piec 30 minut w piecyku o temperaturze 200°, następnie jeszcze 15 minut w temp. 150°. Znakomite!

Uządlenia

"Co robić, kiedy ukąsi pszczoła? Czy to prawda, że nawet jedno uządlenie może być niebezpieczne?"

Ukłucia owadów (pszczoł, os, mrówek i szerszeni) przeważnie nie stanowią poważniejszego problemu, choć wprowadzony do rany jad zawarty w żądle, powoduje odczyn zapalny i uczulenie.

Czasami jednak zdarzają się trudne sytuacje. Pierwszą jest wystąpienie wstrząsu, który może mieć poważne następstwa. Konieczna jest wtedy natychmiastowa pomoc lekarska, podanie leków przeciwwstrząsowych, przeciwcukrowych i przeciwzapalnych. Przy nadwrażliwości na jad, uządlenia wielokrotnie mogą być nawet śmiertelne.

Drugą niebezpieczną sytuacją to ukłucie języka lub wnętrza jamy ustnej. Może ono bowiem spowodować bardzo duży obrzęk, nawet tak wielki, że stanie się przeszkodą w oddychaniu.

W takim przypadku także konieczna jest jak najszybsza pomoc lekarska polegająca głównie na podaniu leków przeciwcukrowych (hydrokortyzon, adrenalina).

Oczywiście takie następstwa uządlenia są rzadkie. Normalnie stosuje się amoniak (wklepywać w miejsce ukłucia). Przedtem żądło zawierające jad powinno być bardzo delikatnie usunięte ze skóry. Nie należy go ścisnąć, aby nie wprowadzać do ranki dodatkowej ilości jadu.

Przy pojedynczych i licznych ukąszeniach przez pszczoły i osy, pewną ulgę daje stosowanie okładów z roztworu sody oczyszczonej. Neutralizuje ona kwas mrówkowy znajdujący się w wydzielinie wstrzykniętej przez owada. Po ukłuciu przez osy lub mrówki można stosować także ocet lub kwas cytrynowy.

Kapuśniaczek

2 szklanki wywaru z jarzyny, szklanka soku z kwaszonej kapusty, 2 ziemniaki, szczypta majeranku, trochę przyprawy do zup i ewentualnie 2-3 mrożone pomidory.

Do gotującego się wywaru dodać pokrajane w kostkę ziemniaki. Kiedy miękkie — wlać sok z kwaszonej kapusty i dodać obrane ze skórki i przetarte przez sitko pomidory. Doprawić do smaku przyprawami.

Rady Praktyczne

Od czasu do czasu dobrze jest zastąpić pastę, względnie proszek do zębów solą stołową. Sól czyści dokładnie, nadto wybiela zęby. Pożyteczny też jest od czasu do czasu masaż dużych odołbina soli na poduszce palca wskazującego. Taki masaż znakomicie wzmacnia dziąsła i nadaje im lepszy kolor.

Buleczki i ciasta szczególnie podawane do kawy, znacznie lepiej smakują, gdy są ciepłe; zrobić to można łatwo, gdy się je przed podaniem na stół na jakiś czas umieści w naczyniu do pieczenia, zakryje się i na kilka minut wstawi do pieca.

Nie należy nigdy krochmalic bielizny, która ma być przechowywana aż do następnej wiosny.

Atramentowe plamy należy jak najprędzej wymoczyć najpierw w czystej wodzie, a następnie w kwasie cytrynowym.

W czasie prasowania bielizny łatwiej, należy posypać talkiem dłoń ujmującą żelazko, aby zapobiec poceniu.

Opustoszały Klasy Mimo, Że Rok Szkolny Trwa

Egzaminy końcowe już się skończyły i stopnie zostały wystawione. Nauczyciele wystali swoje oceny do zarejestrowania na komputerze głównym Chicagojskiej Rady Szkolnej, ale rok szkolny jeszcze się nie zakończył. Z powodu strajku nauczycieli który trwał dwa tygodnie ostatniej jesieni, szkoły pozostają otwarte do środy. Prawo stanowić wymaga, aby publiczne szkoły podstawowe i średnie prowadziły naukę przez 180 dni. Dlatego też w tym roku czwartek będzie dniem wypisywania świadectw przez nauczycieli a w piątek uczniowie przyjdą po raz ostatni do szkoły, żeby te świadectwa odebrać.

Uczniowie powinni do ostatniego dnia szkoły być obecnymi w szkolnych ławkach ale ponieważ wiedzą, że stopnie są i tak już wystawione, niewielu z nich przychodzi. Ken Altes, nauczyciel języka hiszpańskiego w szkole średniej Curie-Skłodowskiej przy 4959 S. Archer Ave. miał w swojej klasie w poniedziałek zaledwie 5 uczniów na 24 uczęszczających do tej klasy.

"Wielu nauczycieli wykorzystuje te ostatnie dni na zrobienie powtórek,

nawet dla tej małej grupki dzieci które pojawiają się w szkole w ciągu ostatnich dni przed końcem roku szkolnego" — powiedział nauczyciel.

Nauczyciele i administracja szkolna wiedzą, że niewielu uczniów pojawi się w ławkach szkolnych w środę. Uczniowie wiedzą, że stopnie mogą być jeszcze zmienione, ale wiedzą również że tego się nie praktykuje. Przychodzą więc do szkoły ci którzy są naprawdę zainteresowani nauką. Lekcje nie mają już swojego formalnego charakteru, ale te ostatnie 4 lub 5 dni mogą być wykorzystane na powtórzenie przerobionego materiału, rozmowę na temat tego co będzie przerabiane w nadchodzącym roku szkolnym, na uporządkowanie książek i materiałów pomocniczych.

Dla niektórych nauczycieli kilka ostatnich dni szkolnych są okazją wprowadzenia czegoś nowego na co nie ma czasu w ciągu roku szkolnego. W Withney Young na lekcji historii uczniowie będą oglądali serię filmów pt: "Spacer przez wiek 20-ty". Dyrektor szkoły średniej Gage Park, Carol Petto, powiedział że w tym ostatnim tygodniu szkoły wyświetlane są filmy, urządzone zawody sportowe, dzieci spędzają dodatkowe godziny przy komputerach. "Chcemy żeby dzieci rozumiały, że obecność w szkole jest bardzo ważna, że każda godzina jest cennym czasem nauki" — powiedziała pani Petto.

Fundusz Dla Dzieci Ofiary Wypadku

Znajomi i przyjaciele Berthy Bizarro, wdowy, matki 11 dzieci, która zginęła w czasie weekendu w wypadku samochodowym, założyli specjalny fundusz dla jej sierotecznych dzieci. Rodzina jest bardzo biedna, nie ma nawet pieniędzy na pokrycie kosztów pogrzebu matki. Organizacja charytatywna archidiecezji ofiarowała rodzinie miejsce na cmentarzu.

Fundusz, jaki się zbiera, pomoże 11 dzieciom kobiety przenieść się do starszego brata do Teksasu. Rodzina nie chce się rozdzielić.

Polska Książka w Polskim Domu

POLSKIE PROGRAMY RADIOWE I TELEWIZYJNE W CHICAGO	
Nadawane Raz w Tygodniu	
NIEDZIELNE SPOTKANIA	
Nowy Program Radiowy	
Stacja WSBC	1240 AM
Niedziela 10:00-12:00 Rano	
Zofia Boris, Kierownik Programu	
AUDYCJA RELIGIJNA	
OJCÓW SALWATORIANÓW	
Z MERRILLVILLE, IND.	
Stacja W.J.O.B.	1230 AM
Hammond, Ind.	
W Każdą Niedzielę	
Godz. 12 w południe	
WESOLA CHICAGOSKA FAŁA	
Stacja WOPA	1490 KC
W Każdą Niedzielę	
1 do 2 Po Pol.	
Józef Zieliński, Dyrektor	
PROGRAM RADIOWY	
JADWIGI I EUGENIUSZA	
ZŁOBIN-RYLSKICH	
Stacja WSBC	1240 KC
W Każdą Niedzielę	
3:30 Po Pol.	
GODZINA ROZĄNCOWA	
OJCA JUSTYNA	
W Każdą Niedzielę	
5:30 do 6 Wieczorem	
Stacja WCEV	1450 AM

NIEDZIELNY MAGAZYN RADIOWY	
Audycja literacko-muzyczna	
Roberta Poprawskiego	
Niedziela o godz. 6 wiecz.	
Stacja WOPA	1490 KC AM

"CZERWONE MAKI"	
Stacja WSBC	1240 AM
W Każdą Środę o 8:30 Wiecz.	
REF-REN, Właściciel	

WIADOMOŚCI Z POLSKI	
Właściciel Programu	
MARIAN CZERNIECKI	
PROGRAM RADIOWY	
W Soboty 4:30 do 5:30 Po Pol.	1490 KC
WOPA	

POLSKA PANORAMA	
Stanisław Łobodziński	
Kierownik	
W Każdą Sobotę	
Od 5:30-6:30 Wiecz.	
Stacja WOPA	1490 KC

GODZINA MIĘDZYNARODOWA	
Stacja WTAQ	1300 KC
Sobota 6:30-8:30 Wiecz.	
JADWIGA I ANTONI	
PIENKOWSCY	
Kierownicy	
Tel. 777-2800	

ZBIGNIEW MOTTA	
"Jak Się Masz"	
Stacja WOPA	1490 KC AM
Sobota 6:30-7:30 Wieczorem	

AUDYCJA RELIGIJNA	
OJCÓW SALWATORIANÓW	
Z MERRILLVILLE, IND.	
Stacja W.T.A.Q.	1300 ZM
LaGrange, IL.	
Sobota 6 Wiecz.	

ROBERT LEWANDOWSKI	
WCIU-TV	Kanal 26
W Każdą Niedzielę	
5:00 Po Pol. 6 Wiecz.	

INDIANA	
AUDYCJE POLSKIE z Rozgłośni	
WLTH	1370 KC
W Glen Park (Gary), Ind.	
Nadawane w Każdą Niedzielę	
Od 11-aj Rano do 12-aj w Południu	

Anonsery:	
HELENA KUBIAK	
WŁADYSŁAWA KUBIAK	
CZESŁAW KUBIAK	
MILWAUKEE	
"RADIO HELENA"	
Audycja polonijna informacyjno-rozrywkowa. WYLO-540 AM, w każdą niedzielę w godzinach 10:00-11:00 przed południem. Kierownik redaktor programu — Helena Wantuch. Adres: "Radio Helena" WYLO, P.O. Box 21732, Milwaukee, WI 53221. Tel.: (414) 671-1177	

ARIZONA POLKA TIME	
Stacja K.C.K.Y.	1150 AM
W Każdą Niedzielę	
o 5 do 6 wiecz.	
Frank Raczkowski,	
Kierownik i anonsor	

Sting Host Toronto Blizzard July 4th At Wrigley Field

The Chicago Sting returns home from a two-game Canadian tour this Wednesday, July 4th to host Eastern Division rival Toronto after road matches last week against the Blizzard (6/24) and the Vancouver Whitecaps (6/27). Going into Wednesday's game in Vancouver, the Sting stood atop the Eastern Division with a 7-4 record and 62 points, 11 points ahead of 2nd place New York (6-2 and 51 points). Therefore, regardless of the outcome in Vancouver, the Sting will return home as the eastern Division leaders.

In addition to the July 4th match between the Sting and the Blizzard, Toronto will be back in town on Wednesday evening, August 22nd for an 8:00 p.m. kick-off at Comiskey

Park. In the Sting's only scheduled visit to Toronto this season, Coach Willy Roy's troops came away with a hard-earned 1-0 victory over the Blizzard to the disappointment of 16,021 fans at varsity Stadium. Seninho scored what proved to be the game-winner at 39:10 off a rebound created when Toronto goalkeeper Paul Hammond could not hold on to a hard blast off the foot of Rudy Glenn. The Sting defense then rallied around goalkeeper Victor Nogueira (the game's #1 star) to keep Toronto at bay and preserve the win for the Sting.

The Sting will be entertaining some very special guests on July 4th as well. To go along with the patriotic theme of the day, the Sting has sent letters of invitation to over 5,000 Chicagoans who have been naturalized as American citizens since January 1st of this year to attend the game. This is being done with the cooperation of the U.S. Immigration and Naturalization Service and the U.S. Department of Justice, and District Director A. D. Moyer. The invitees will be seated in a special section, and will be involved in some extra-special activities that day as well as the Sting honors Chicago's new naturalized U.S. citizens.

Czy Lublin Będzie Miał Lotnisko?

LOT utworzył w Lublinie swą placówkę, w której można rezerwować miejsca i kupować bilety na wszystkie połączenia krajowe i zagraniczne — dotychczas trzeba było w tym celu jeździć do Warszawy.

Ostatnio dyskutowana jest sprawa budowy w tym ważnym ośrodku przemysłowym i kulturalnym lotniska. Chodzi przede wszystkim o połączenie ze Śląskiem i Wybrzeżem (do stolicy jest blisko).

Budowa nowego lotniska kosztowałaby 100 mld złotych i w obecnej kryzysowej sytuacji musi pozostać w sferze marzeń.

Natomiast niemal na przedmieściu Lublina — Swidniku przy Wytwórni Sprzętu Komunikacyjnego, produkującej śmigłowce, jest lotnisko z pełnym wyposażeniem, a więc i szansa na jego adaptację dla potrzeb lotnictwa pasażerskiego.

NIEOCZEKIWANA CIĄŻA?	
Nie wpadaj w rozpacz... my możemy pomóc	
• Bezpłatne testy ciąży	
• Zyciwi doradcy	
• Pomoc lekarska	
• Pomoc finansowa	
• Zrozumiałe i prawdziwe informacje o usuwaniu ciąży	
AID FOR WOMEN	
8 South Michigan	
Suite 1300	621-1100

SPECJALISTYCZNA OPIEKA ZDROWOTNA DLA KOBIET ORAZ ZABIEGI GINEKOLOGICZNE

- Badania Krwi i Mocz na Ciążę
- Porady Ciążowe
- Lokalne Znieczulenie i Narkoza
- Zabiegi Ginekologiczne

Koszty Zabiegów i Badań Pokrywane Przez Ubezpieczenia DZWONIĆ W JĘZYKU POLSKIM PYTAĆ O P. HALINĘ

725-0200

5086 N. ELSTON

Od Wtorku do Soboty: 8 Rano-4 Po Pol.

FREE HEALTH FAIR

Meet MIKE DITKA Coach of the Chicago Bears

We at The Doctors Emergency Officer want to invite you and your family to our FREE Health Fair, on Saturday, June 30, 1984 from 8 a.m. - 4 p.m. at our Officer in Harwood Heights at 7200 W. Wilson Avenue.

It's an opportunity to meet our staff and doctors who provide immediate medical care. Besides meeting our staff, you can receive FREE Blood Pressure Testing, Vision Examinations & FREE Urine Screening for Diabetes.

Between the hours of 12 to 2 p.m. Mike Ditka coach of the Chicago Bears will be there for everyone to meet.

Stop by and have Mike Ditka give you an autograph.

FOR LADIES IN ATTENDANCE Instruction on self breast examination as perscribed by the American Cancer Society.

Kongres Za Redukcją Deficytu

(Ciąg dalszy ze str. 1)

nat, sen. Robert Dole, republikanin z Kansas, przewodniczący Senackiego Komitetu Finansów, powiedział, że zatwierdzenie poroptyczki przez obie izby w Kongresie jest "dobrym pierwszym krokiem".

Prez. Reagan wyraził swoje poparcie dla propozycji określonej przez niego jako "główny element programu redukcji deficytu", w liście do kongresmana Dana Rostenkowskiego, demokraty z Illinois, piastującego funkcję przewodniczącego Komitetu Środków i Sposobów.

Prez. Reagan, który oparł dużą część swojej kariery politycznej na opozycji do podatków, napisał w liście, że podwyżki podatków zgodne są z naczelnym celem, a mianowicie redukcją deficytu.

Pozostała część planu, dotycząca budżetu obronnego na rok fiskalny 1985 utknęła w martwym punkcie. Przyczyną tego było odrzucenie przez republikanów w Senacie propozycji demokratycznej Izby Reprezentantów, przewidującej 5% wzrost wydatków na cele obronne, przy jednoczesnym odrzuceniu przez Izbę propozycji Senatu domagającej się 7% wzrostu. Sen. Pete Domenici, republikanin z Nowego Meksyku, powiedział, iż ma nadzieję, że obu izbom w Kongresie uda się znaleźć kompromisowe rozwiązanie.

Kongr. Dan Rostenkowski, podsumowując debatę nad podwyżkami podatków, podkreślił jak ważną sprawą było znalezienie kompromisowego rozwiązania w celu zmniejszenia rosnącego deficytu w budżecie federalnym. Ekonomista przepowiada, że w ciągu następnych 3 lat osiągnie on w sumie ok. \$600 mld.

Wymiana Ognia u Brzegów Płn. Libanu

Bejrut (UPI) — W pobliżu północnego wybrzeża Libanu doszło do ciekawej wymiany ognia pomiędzy kanonierkami izraelskimi a islamską milicją fundamentalistów. Oddziały milicji ostrzeliwały kanonierki pociskami rakietowymi i z karabinów maszynowych. Do wymiany ognia doszło 12 godzin po ataku przeprowadzonym przez lotnictwo izraelskie na pobliską wyspę.

W wyniku ataków lotniczych i nawodnych, co najmniej 16 osób zostało zabitych, a ponad 30 rannych. Inne doniesienia na temat ilości ofiar, opublikowane przez gazety bejruckie wymieniają liczbę rannych o wiele wyższą — 70. 20 osób pozostaje — pomimo trwających przez całą noc poszukiwań, nadal zaginionych.

Doniesienia podają także wiadomość o postawieniu w stan gotowości bojowej wojsk syryjskich rozmieszczonych wzdłuż północnego wybrzeża Libanu.

Władze izraelskie podały, że przeprowadzony atak wymierzony był przeciw palestyńskim partyzantom.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż na jukochońszczy mój ojciec, brat i dziaduszek nasz, śp.

Louis F. Bochenek

Członek St. Anthony de Padua Council Nr. 1949 K. of C. i 4th Degree of St. Anthony de Padua Council, Holy Name Society, Polish American Political League i Sheriff's Department of Cook County, po krótkiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzony św. Sakramentami, dnia 26-go czerwca 1984 roku, w średnim wieku.

Zwłoki można odwiedzać dziś od godziny 5-jej po południu do 9-jej wieczorem, w piątek od godziny 1-jej po południu do 9-jej wieczorem. Pogrzeb odbędzie się w sobotę, dnia 30-go czerwca, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 5253 W. Fullerton Ave., blisko Lockwood Ave., do kościoła św. Stanisława B. i M. Msza św. o godzinie 10-jej rano, a stamtąd na cmentarz św. Wojciecha na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni: Lorraine (z domu Kolodziej), żona; Doris z mężem Jerome Mytych i Debra z mężem Chester Kuczej, córki; Jaime, Randy, Jeffrey, Gregory i Glenn, wnuczka i wnuki; Walter z żoną Adelle, brat; Jean z mężem śp. Jim Battaglia i Ann z mężem Rudy Horvatin, siostry; wraz z całą rodziną. Pogrzebowi: Poterek, Telefon 237-6400.

Obawa przed podwyżką bankowej stopy procentowej oraz zwolnienie tempa rozwoju gospodarki przewidywało niechęć członków Kongresu w stosunku do podwyżek podatków w roku wyborczym.

Z poparciem dla zwiększenia podatków jako jednego ze sposobów redukcji deficytu federalnego wypowiedział się także przywódca mniejszości w Izbie Reprezentantów, Robert Michel, republikanin z Illinois. Zapowiedział on o poparcie dla propozycji. "Nie ważne jest co stanie się, jeżeli poprzemy projekt, ale ważne jest co się stanie, jeżeli go nie poprzemy" — powiedział Michel.

Kompromis w Strajku, Metalowców w RFN

Ludwigsburg, Niemcy Zachodnie (UPI) — Były niemiecki minister obrony George Leber, przewodniczący strajkowego zespołu rozjemczego podał do wiadomości, że zaistniał przełom w rozmowach prowadzonych pomiędzy kierownictwem firm a strajkującymi pracownikami przemysłu metalowego. Strajk 450,000 metalowców trwa już szósty tydzień. Zabiegający o krótszy tydzień pracy robotnicy, powrócą być może już w poniedziałek do pracy. Do zakończenia strajku przyczynić się ma kompromisowe załatwienie sporu.

Strajk metalowców sparaliżował przemysł samochodowy Niemiec Zachodnich, powodując straty obliczane na 3,2 mld dolarów. Bankierzy uważają, że straty te spowodują z kolei zahamowanie rozwoju ekonomicznego w Niemczech. Wskutek strajku, rozwój ekonomiczny wyniesie w tym roku mniej niż trzy procent.

Metalowcy zachodnio-niemieccy wyszli na strajk w dniu 14 maja, domagając się 35-godzinnego tygodnia pracy — przy poborach, jakie otrzymują obecnie za 40 godzin. Uważają oni, że zmniejszenie ilości godzin pracy w tygodniu przyczyni się do ograniczenia bezrobocia w Niemczech Zachodnich.

Kompromisowe rozwiązania przewiduje zmniejszenie ilości godzin pracy do 38 i pół tygodniowo (poczynając od 1 kwietnia 1985) przy zachowaniu tych samych poborów, co do tej pory.

Ten sam projekt przewiduje także podwyższenie o 3,3 proc. — poczynając od lipca — zarobków dla 2,6 mln członków związku zawodowego metalowców. Następną kolejną podwyżką, w wys. 2 proc., weszłyby w życie z dniem 2 kwietnia.

Senat Zatwierdził Nowe Ustawy

Washington (UPI) — Senat zatwierdził wczoraj projekt ustawy zezwalającej uczniom na odbywanie w szkołach publicznych zebrań o charakterze religijnym. W zebraniach tych nie mogą jednakże uczestniczyć osoby postronne.

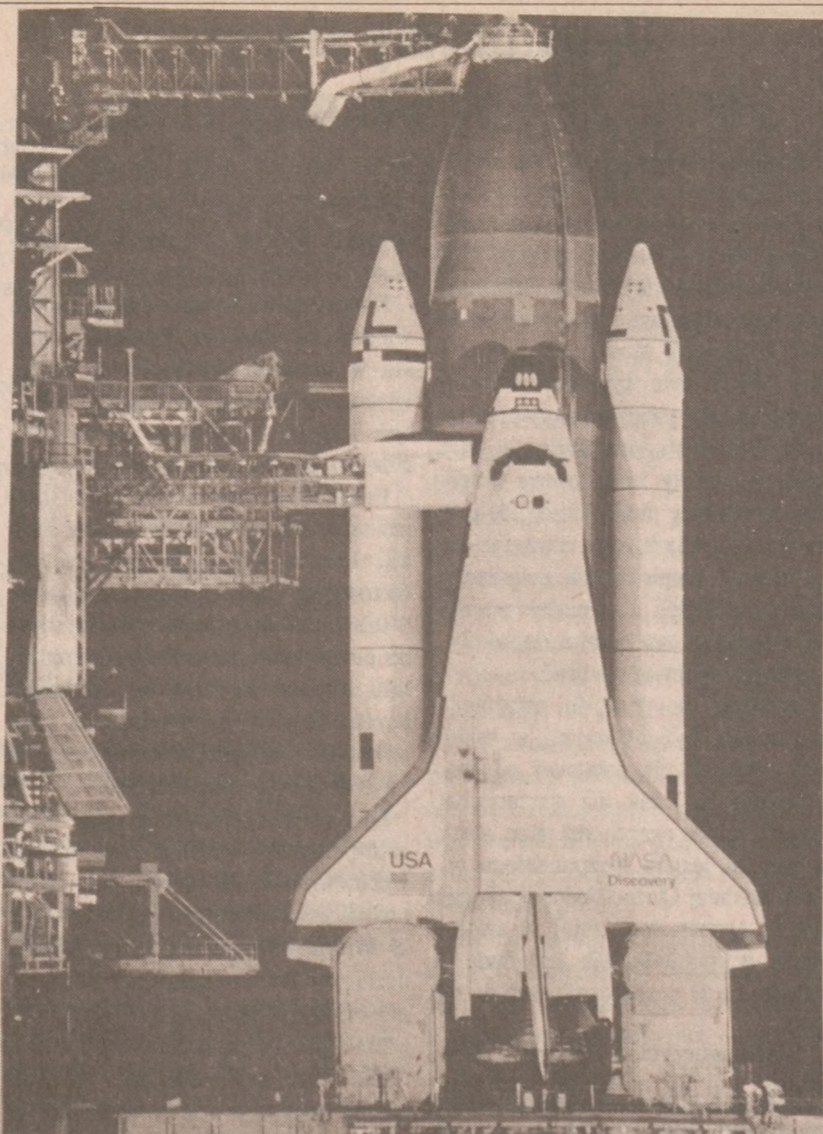
Projekt uchwalony został stosunkiem głosów 88 do 11. Propozycja w sprawie odbywania zebrań religijnych na terenie szkół średnich, dołączona była do projektu uchwały zapewniającej w ciągu dwóch lat sumę jednego miliarda (bil.) dolarów na podniesienie poziomu nauki w dziedzinie matematyki i nauk ścisłych. Również i ten projekt został zatwierdzony na krótko przed północą.

Obecnie, cały projekt w sprawie przyznania pomocy na matematykę i nauki ścisłe przekazany będzie do izbowa-senackiego komitetu, który zająć się ma "wygładzeniem" istniejących różnic.

Obrady Nowego Parlamentu Egiptu

Kair, Egipt (NYT) — Prezydent Egiptu Hosni Mubarak otworzył obrady nowo wybranego Parlamentu tego kraju. 85% miejsc zajmują w nim przedstawiciele Narodowej Partii Demokratycznej Mubara. We wstępnym przemówieniu do nowego Parlamentu prezydent zapowiedział, że nie zamierza piastować swego stanowiska dłużej niż przez dwie kadencje. Jego obecna kadencja wygasa w roku 1987, natomiast następna w roku 1993.

W sobotę tzw. "Nowy Waft", jedyna partia opozycyjna, która weszła do 458-osobowego Zgromadzenia Narodowego, starała się nie dopuścić do wyboru Rifaata Maghoub na funkcję marszałka Izby. Dzięki poparciu demokratów Maghoub został wybrany.



PRZYŁĄDEK CANAVERAL. — Wahadłowiec "Discovery" gotów do podróży w przestrzeń. Niestety, podróż została odwołana na skutek usterek technicznych. Nie wyznaczono jeszcze nowego terminu wystartowania wahadłowca. (UPI)

Atak Na Liberyjski Tankowiec

(Ciąg dalszy ze str. 1)

Iran w ostatnich akcjach odwetowych dokonał serii własnych nalotów na jednostki, należące do krajów, nie zaangażowanych bezpośrednio w konflikt irańsko-iracki. Obiektem ataków były co najmniej 4 statki, należące do Arabii Saudyjskiej oraz do Kuwejtu. Zachodni obserwatorzy oceniają, że w tym roku, we wszystkich atakach Iranu i Iraku, ofiarni zostało już 40 jednostek o różnym przeznaczeniu i różnych bander.

Wczorajszy atak nastąpił w momencie, kiedy tankowiec "Tiburon" oddalał się od irańskiej wyspy Kharg, skąd przewoził ładunek ropy naftowej. W momencie samej napadzi znajdował się na wysokości portu Bushehr w Iranie.

Rzecznik szwajcarskiego frachtowca twierdzi, że zniszczenia na pokładzie tankowca przedstawiają wręcz trudny do opisanego widok: jego komin został zmieciony przez pociski, maszynownia znalazła się pod wodą, natomiast reszta stanęła w płomieniach. Nie ulega wątpliwości, że przez wiele dni pożaru nie będzie można ugasić.

Pewne światło na wczorajsze wydarzenia rzuca wypowiedź przedstawiciela władz japońskich. Stwierdził on, że Irak jest szczególnie niepokojący.

Wymiana Jeńców Między Syrią i Izraelem

Damaszek (UPI) — Syria wystąpiła z propozycją, która wydaje się stanowić gest pojednawczy pod adresem Izraela. Władze syryjskie zaproponowały wymianę sześciu jeńców izraelskich na blisko 300 Syryjczyków znajdujących się w niewoli Izraela. Byłaby to pierwsza, zakrojona na taką skalę wymiana jeńców — na przestrzeni ostatnich 10 lat.

Oficjalne radio syryjskie w Damaszkku podało do wiadomości, że wymiana odbyłaby się w miejscowości Kuneitra, położonej w odległości 38 mil na południowy zachód od Bejrutu.

Ze źródeł zbliżonych do prez. Hafeza Assada pochodzą informacje, że Damaszek zamierza przeprowadzić wymianę jeńców w oparciu o plan wynegocjowany przez Międzynarodowy Komitet Czerwonego Krzyża i Narody Zjedn.

Syria zamierza również przekazać Izraelowi zwłoki pięciu żołnierzy irańskich, którzy zabici zostali w r. 1982, w czasie inwazji Izraela na Liban. W zamian za to, Syria spodziewa się otrzymania zwłok 73 żołnierzy syryjskich.

Oplacalny Program

Boston (CT) — Stanowy program, którego celem jest znalezienie pracy dla chętnych, żyjących z zasiłku opieki społecznej, tzw. "welfare", okazał się bardzo dobrym pomysłem. Chętnych do pracy zgłosiło się w ciągu ostatnich 8 miesięcy ok. 6,000 osób. Oznacza to, że program ten zaoszczędzi z funduszy stanowych w ciągu następnych 5 lat ok. \$100 mln. Przeciętny zarobek osób nowo zatrudnionych wynosi \$5.

Zmiana Militarne Punktu Widzenia USA

Washington (CSM) — Debatą nad sprawą obecności wojsk amerykańskich w Europie Zach. z pewnością nie szybko przysiągnie. Jedną z ostatnich przyczyn dyskusji na ten temat była propozycja demokratyczna, odrzucona zresztą przez Senat, zredukowania liczby żołnierzy USA stacjonujących w ramach NATO na Starym Kontynencie.

Mimo odrzucenia tej propozycji, co świadczy jak ważną rolę dla Stanów Zjednoczonych z punktu widzenia ich interesów strategicznych, ma Europa i sprzymierzone kraje NATO-wskie, coraz częściej słyszy się opinie, że rola ta ulegnie pewnemu osłabieniu w obliczu zmian w polityce.

Takie odczucia ma wielu ekspertów od spraw obronnych, zarówno cywilnych, jak i mundurowych. Daje się to odczuć w niektórych posunięciach i akcjach politycznych administracji prez. Reagana. Byłoby to również logiczną odpowiedzią na zwiększenie sowieckiej aktywności na Pacyfiku i w innych regionach świata.

"Uwięziony" w Windzie

Przez 14 godzin szukano 7-letniego Tommy Bryant, który wyszedł z domu w osiedlu mieszkaniowym CHA i nie wrócił. Dopiero mechanik, który rozpoczął naprawianie zepsutej windy w budynku, w którym mieszkał chłopiec znalazł go właśnie w windzie.

Okazało się, że winda zacięła się i nikt nie słyszał wołań dziecka. Nie działał również system alarmowy. Podkreślano jednak, że guzik alarmowy znajduje się w windzie dość wysoko, tak, że chłopiec musiałby skakać, aby do niego dosięgnąć.

Tommy opowiadał, że był przestraszony, próbował spać, ale nie mógł. Dziecko przebywało w windzie około 14 godzin.

Poszukiwania trwały na terenie metropolii chicagowskiej, miasteczka Gary, Indiana i okolic a obecnie prowadzone są również w metropolii detroickiej.

Powódź Opóźnia Przewóz Ładunku Nuklearnego

Nastąpiło opóźnienie w przewozie pozostałości z paliwa nuklearnego, które powinno być dostarczone do Morris, Ill. Opóźnienie spowodowane jest podniesieniem się poziomu wody na rzecze Missouri i zalaniem torów kolejowych Burlington Northern, w pobliżu elektrowni nuklearnej w Brownville, Nebraska.

Transport będzie przejeżdżał przez Aurore. Władze miasta pierwotnie rozważały możliwość wydania zakazu przewozu ładunku nuklearnego przez centrum miasta z uwagi na możliwość wypadku, ale zakaz taki nie został wydany.

Mężczyzna Zasypany Pod Gruzami Budynku

Cleveland Childrey, lat 49, zam. 8801 S. Cottage Grove Ave. został zasypany gruzami gdy część budynku przeznaczanego do rozbioru przy 535 W. 120-ta Pl. zawaliła się. Na pomoc przybył helikopter ze szpitala Uniwersytetu Chicagowskiego i strażnicy uratowali zasypanego mężczyznę, usuwając ręcznie cegły i tnąc piłą belki pod którymi Childrey był żywym pogrzebany. Policja powiadziła, że wypadek zdarzył się na skutek usuwania przez Childrey'a cegieł z jednej ze ścian budynku. Mężczyzna z licznymi obrażeniami został przewieziony do szpitala University of Chicago.

Popieracie tych, którzy ogłaszają się w "Dzienniku Związkowym".

Obecnie debaty nad rolą oddziałów amerykańskich w świecie dotyczą głównie pytania, czy powinny one nadal skupiać się na ochronie Europy przed Sowiecami, czy też powinny skoncentrować się bardziej na akcjach w innej części globu ziemskiego, jak np. Zatoka Perska oraz Ameryka Łacińska.

Prez. Reagan z pewnością nie chce pokazać Europie, że darzy ją mniejszym zainteresowaniem, chociaż z drugiej strony, będąc pierwszym "Prezydentem Pacyfiku" udowadnia często jak dużym zainteresowaniem i zaniepokojeniem darzy rozbudowę sowieckiej marynarki na Pacyfiku, włączając w to przejęcie byłych amerykańskich baz marynarki w Wietnamie.

Przyczyn osłabienia zainteresowania Europą z punktu widzenia strategicznego jest wiele. Jedną z nich jest przekonanie, że zagrożenie Europy ze strony Sowieców, zarówno bronią atomową, jak również konwencjonalną, jest niewielkie. Panują opinie, że dane dotyczące przewagi militarnej Paku Warszawskiego nad NATO są sporo przesadzone w związku z czym i zagrożenie nie jest tak wielkie jak niektórzy utrzymują.

Z drugiej strony natomiast najnowsze badania przeprowadzone na użytek wojska, dowodzą, że konflikty w krajach trzeciego świata oraz nasilanie się działalności terrorystycznej, stanowiąć będą większe zagrożenie dla pokoju światowego, w związku z czym wymagać będą większej uwagi. Odpowiedzią na to są coraz częstsze zmiany profilu szkoleń wojska, przygotowywanie ich do działań w najtrudniejszych warunkach, takich jak dżungla i pustynia. Specjalne oddziały szkolone są do zwalczania terrorystów oraz do prowadzenia wszelkich innych akcji, których powodzenie bezwzględnie zależy od dobrego przygotowania.

Jednym z przejawów powyższych zmian w punktach interesów strategicznych Stanów Zjednoczonych jest m.in. zajmowanie wysokich stanowisk dowódczych w wojsku amerykańskim przez oficerów, weteranów wojny wietnamskiej, doskonale zaznajomionych z taktyką walki w Azji. Choć ciągle z rezerwą odnoszą się do przeszłości, przekonani są, że zagrożenie w Azji południowo-wschodniej wymagało interwencji USA. Są oni poza tym zdania, że klęska amerykańska nie oznacza wcale klęski militarnej, a właśnie polityczną.

Jednym z zagorzałych zwolenników rozbudowania sił zbrojnych USA jest sekretarz marynarki John Lehman. Mimo ostrych krytyk udało mu się wywalczyć utworzenie floty liczącej 600 jednostek, które stanowią centrum rozbudowy arsenału obronnego USA, tak propagowanych przez prez. Reagana. Większość z tych jednostek przeznaczonych jest do bezpośredniej walki.

Program Pomocy Bezrobotnym Hutnikom

Od początku lipca prowadzony będzie specjalny program mający na celu pomoc bezrobotnym hutnikom w znalezieniu innego zatrudnienia.

Oprócz pomocy w szukaniu pracy, program zapewni przeszkolenie i przygotowanie bezrobotnych do podjęcia innej pracy.

Fundusze na ten program wyasygnowano ze skarbu stanowego oraz stalownia U.S. Steel przeznaczyła na ten cel \$40,000.

Specjalne ośrodki w których specjaliści będą udzielać informacji bezrobotnym hutnikom zostaną otwarte na terenie stalowni.

UWAGA

W związku z przypadającym Dniem Niepodległości, 4th of July, w środę tygodnia, w środę, wszystkie ogłoszenia handlowe i drobne do wydania weekendowego, w piątek 6-go lipca, powinny być oddane do działów ogłoszeniowych już w PONIEDZIAŁEK, 2-go LIPCA, przed 4-tą PO POŁUDNIU.

Ogłoszenia wymagające specjalnej technicznej reprodukcji muszą być dostarczone w PIĄTEK, 29-go CZERWCA PRZED 2:30 PO POŁUDNIU, W DRUGIM TERMINIE NIE PÓŹNIEJ JAK PONIEDZIAŁEK, 2-go LIPCA PRZED 10:30

ATTENTION

In conjunction with the fact that Independence Day, 4th of July, falls on Wednesday, middle of the week, we are forced to make a deadline for accepting new advertising copy for the weekend edition, Friday, July 6th, ON MONDAY, JULY 2nd, BEFORE 4:00 P.M.

All advertising requiring reproductions must be in no later than MONDAY, JULY 2, BEFORE 10:30 A.M.

ADMINISTRACJA DZIENNIKA ZWIĄZKOWEGO

Głosujący Decydują o Losie Ameryki



BASRA, IRAK. — Żołnierze iraccy odpoczywają w okopach na terenach, gdzie toczą się walki pomiędzy Iranem i Irakim.

Często mamy zapytania od naszych Czytelników:

"Gdzie Mogę Kupić Dziennik?"

Podajemy poniżej kioski sklepy, w których rozprowadzany jest Dziennik w północno-zachodniej części miasta według trasy kierowcy Nr. 2 — Milwaukee & Belmont 3968 W. Belmont Ave. 3120 N. Pulaski Rd. 3006 N. Pulaski Rd. 2960 N. Pulaski Rd. 3920 W. Diversey Ave. 3724 W. Diversey Ave. 3759 W. Diversey Ave. 2601 N. Hamlin Ave. 3700 W. Diversey Ave. 2857 N. Ridgeway Ave. 3651 W. Diversey Ave. 3600 W. Diversey Ave. 3427 W. Diversey Ave. Spaulding & Milwaukee Sub. Spaulding & Milwaukee Sub. Kedzie & Milwaukee Sub. 2541 N. Kedzie Ave. 3310 W. Fullerton Ave. 3556 W. Fullerton Ave. 3700 W. Fullerton Ave. 3847 W. Fullerton Ave. 3800 W. Fullerton Ave. 4224 W. Fullerton Ave. 4419 W. Diversey Ave. 4459 W. Belmont Ave. 4412 W. Belmont Ave. 4722 W. Belmont Ave. 4737 W. Belmont Ave. 3210 N. Cicero Ave. 3100 N. Cicero Ave. 3204 N. Cicero Ave. 5129 W. Belmont Ave. 5205 W. Belmont Ave. 5201 W. Roscoe Street 5508 W. Belmont Ave. 5254 W. Roscoe Street 5330 W. Belmont Ave. 5513 W. Belmont Ave. 3137 N. Central Ave. 3246 N. Central Ave. 6000 W. Belmont Ave. 5952 W. Diversey Ave. 6101 W. Diversey Ave. 5659 W. Diversey Ave. 5411 1/2 W. Diversey Ave. 6125 W. Belmont Ave. 5355 W. Diversey Ave. 5200 W. Diversey Ave. 5145 W. Diversey Ave. 2434 N. Cicero Ave. 2418 N. Cicero Ave. Cicero & Fullerton 4958 W. Fullerton Ave. 5038 W. Fullerton Ave. 5131 W. Fullerton Ave. 5258 W. Fullerton Ave. 5156 W. Fullerton Ave. 2518 N. Laramie Ave. 5255 W. Fullerton Ave. 5259 W. Fullerton Ave. 5308 W. Fullerton Ave. 2259 N. Lorel Ave. 5400 W. Fullerton Ave. 2501 N. Lotus 5406 W. Fullerton Ave. 2457 N. Central Ave. 5712 W. Fullerton Ave. 5718 W. Fullerton Ave. 5834 W. Fullerton Ave. 5949 W. Fullerton Ave. 5643 W. Fullerton Ave. 5800 W. Grand Ave. Grand & Harlem 6915 W. Diversey Ave. 6756 W. Diversey Ave. 6801 W. Belmont Ave. 6738 W. Belmont Ave.

(Prosimy Wyciąć Zachować)

★ Praca Żeńska

POTRZEBA KOBIETY
JAKO SPRZEDAWCZYNI
Do sklepu wędlin. Musi mieć co najmniej doświadczenia. Musi mówić po polsku i po angielsku. Zainteresowani zgłoszą się osobiście:
2336 N. Western Ave.
Tel. 486-0057

POMOCE pielęgniarskie do pracy do prywatnych domów. Wymagana częściowa znajomość jez. ang. — Tel.: 725-7881.

POKOJÓWKI NA PEŁNY ETAT
Do lekkiego sprzątania mieszkań. 5 dni w tygodniu. Praca na dzień. Język angielski niekonieczny, lecz wolimy mówiące po angielsku. Wspaniałe świadczenia. Zgłaszać się osobiście do: Mr. Melzer — "Security Desk" od 8 rano do 3 po południu. EDGEWATER APARTMENTS 5555 N. Sheridan

CHILD CARE WORKER
FOR DISABLED CHILDREN
Full & part time & weekends. Day shift 6:45 AM to 3 PM. Evening shift 2:45 to 9:00 or 11:00 PM. Night shift 11:45 PM to 8 AM. Child care experience preferred & housekeeping ability to qualify to this position excellent references. Please apply in person to: MISERICORDIA HOME NORTH 6300 N. Ridge Bldg. A. Chicago

POTRZEBNA Bartenderka. Zgłaszać się osobiście. 3234 W. Fullerton.

KOBIETA DO OPIEKI
Nad starszym panem. Minimalna znajomość angielskiego. \$175. tygodniowo plus mieszkanie i wyżywienie. Oraz kobiety do sprzątania \$4.00 na godzinę. Minimalna znajomość ang. FORTUNE INC. 5972 S. Archer Tel: 284-5675

POTRZEBNA KOBIETY
Do sklepu delikatów jako sprzedawczki. Musi mieć doświadczenie w tym kierunku. Na piątek i soboty tylko. Tel. 486-8870

HOUSEKEEPER/LAUNDRESS
Full time position. 6:45 to 3 PM. Residential facilities for the disabled. Apply in person for application: MISERICORDIA HOME NORTH 6300 N. Ridge Bldg. A Chicago

★ Praca

PRACOWNIK
Do ogólnej pracy kontraktorskiej. Stała praca. Niewykwalifikowanego przyczymy. 5972 S. ARCHER 284-5675

ASSISTANT PRODUCTION ENGINEER
Small Plastic & Metal machine shop requires an experienced person. JETRON MANUFACTURING CO. 539-3065

TAPICER
Musi mieć doświadczenie. Najwyższe wynagrodzenie — wyższe od normalnie ustalonej stawki. SCIBOR CUSTOM FURNITURE & UPHOLSTERING 10442 S. Western Chicago 233-3267

LIVE-IN AIDS — COMPANIONS
For elderly persons. Duties include bathing, personal care, cooking, cleaning and laundry for one person. Short and long term assignments. Must speak English. SHAY NURSING SERVICE INC. Call: 430-1902

NURSE'S ASSISTANT
Immediate openings on all shifts for mature, dependable individuals interested in patient care. Fluent English required. Excellent benefits including free meals & parking. Call Personnel — 878-6000

EDgewater Hospital

5700 N. Ashland Ave., Chicago, IL. 60660

WANTED FURNITURE SPRAYERS

For wood cabinet shop. 5 years experience. Familiar with Binks Airless Spray. Equipment. English helpful. Full benefits. MINIMUM START \$5.00 PER HOUR 226-5500 Rich or Jim

KELNERKI, KUCHARKA I BARTENDERKI

Z DOŚWIADCZENIEM Do polsko-amerykańskiej restauracji w południowej części miasta. Kucharka ma możliwości zamieszkania na miejscu.

SAWA'S OLD WARSAW RESTAURANT 9200 W. Cermak Broadview. 60153 Tel. 343-9040

★ Praca Męska

FOREIGN CAR MECHANIC
Experienced. Full Time. 6419 N. California Call: 274-8601

POTRZEBNY MŁODY MASZYNISTA-TOKARZ
Przyjemne warunki pracy. Ochładzana fabryka. Zgłaszać się osobiście. MIHALOVIC MACHINE & TOOL CO. 6119 W. 35th Street, Cicero, IL.

POTRZEBNY KIEROWCA
Ze znajomością angielskiego i północnej dzielnicy nad wybrzeżem jeziora. Dzwonić po 6 wieczorem. 577-9127

JANITORIAL
Reliable person for part time nights. Floor cleaning with high speed equipment. Must Speak English. CALL: 394-0393 for appt.

JEWELERS
Waxers, setters, polishers & inspectors needed by large jewelry mfg. co. Experience preferred, but not necessary. Apply in person: 400 S. JEFFERSON CHICAGO, IL 60607

POTRZEBNY doświadczony mężczyzna do fugowania. Tel. 745-8696.

COOK/HOUSEKEEPER
For Catholic rectory. English speaking. Good salary. Call 246-4404 (Mon.-Fri. 9-4 p.m.)

POTRZEBNY FREZER
Z doświadczeniem Proszę telefonować na numer: 627-6659 Lombard, Ill.

SECRETARY WANTED
One person office. Intelligence, good appearance and car necessary. Excellent salary. 432-2490

POTRZEBNY LAKIERNIK SAMOCHODOWY
Tel. 733-5826
POTRZEBNY wykwalifikowany tokarz i frezer z doświadczeniem w Polsce. 622-3883

PAINTERS
Plus spray-gun operator, interior and exterior. Year around job. Must have car. Excellent pay. 432-2490

POTRZEBNI FREZERZY
Z doświadczeniem. Potrzebni CNC Machining Center. Set-up man on Fanuc Control. A. M. PRECISION MACH. 4655 N. 25th Ave. • Tel.: 678-1155

TOOL & DIE MAKER
Needed top quality man for grooving company in Addison, Ill. Steady work. Good pay & benefits. Tel. 543-1262

POTRZEBNI DOŚWIADCZENI
Stolarze, malarze, i do plasterowania i pociowania. Zgłaszać się osobiście. 4 p.m. — 6 p.m. 4828 W. Division, Chicago

★ Domy

MONTROSE — CENTRAL AVE. OKOLICA
2 piętrowy murowany. 2x5 1/2 pokoi z 2 sypialniami. Murowany garaż. Wykończony basen z barem (doprowadzona woda) i pełną łazienką. \$147,900 Tel.: 286-5060 w j. angielskim.

2904 N. MARMORA
Nie wymagający konserwacji. 3 sypialniowy, murowany bungalow. Pokój rodzinny. Wszystkie urządzenia. Dom w stanie do zamieszkania. Garaż na 2 auta. Blisko szkół i komunikacji. W \$70-ściu tys. Proszę dzwonić do właściciela w celu umówienia się. Właściciel mówi tylko po angielsku. 2-autowy garaż drewniany. Bez agentów. 237-8247

JEDNORODZINNY MUROWANY DOM
3 sypialnie, wykończony basen. Garaż na 2 auta. Archer-Central. 284-6251

SOUTH BERWYN
By Owner Raised brick ranch. 3 bedrooms, modern kitchen & bath. Full basement. Garage 22x24. Central air. Low 70's. 788-6377

★ Domy

WARTO ZOBACZYĆ!
6300 W. - 1600 N. Luksusowy z żółtej cegły, 2 mieszkaniowy dom. 2 Nowoczesne, 6 pokojowe z 3 sypialniami mieszkaniami. Ogromne, oddzielne jadalnie. Dębowa wykończenia. 2 Oddzielne systemy ogrzewania - gaz, gorąca woda. Pełny basen. Budynek w doskonałym stanie. Wyceniony na szybką sprzedaż. CENTURY 21 — FERRARI 595-2434 albo 894-5666

3 PIĘTROWY MUROWANY BUDYNEK
2x7 i 1x6. Dochód \$13,000 na rok. Cena Zniżona. 951 N. OAKLEY Przejedźcie obok. Po umówieniu dzwonić: Tel.: 486-9768 lub 486-9385 Pytać o Chester

Kondominium JEFFERSON PARK
Przez właściciela luksusowe, 2 sypialniowe kondominium. 2 łazienki, w 60-tce. 286-6095 678-3078

JEFFERSON PARK
Przez Właściciela Luksusowe 2 sypialniowe kondominium 2 łazienki. W \$60-ce 286-6095 — 678-3078

★ Wycieczki

WYCIECZKA EXPRESS NIAGARA FALLS
Tylko w weekendy bez straty czasu w Twojej pracy. Tel.: 489-6210 24 godz./dobę

★ AUTO

'78 CHEVY CHEVETTE
4-ero drzwiowy. 44,000 mil. 4-ero biegowy. AM-FM radio. SPRZEDAM TANIO. Dzwonić: 889-0156 — Adam

1980 Chevy-Malibu 4-drzwiowy, ma 35,000 mil Cena tylko \$4,250. 1981 Chevy Chevette. Miski miła. Cena tylko — 3,100. Możliwość finansowania. Tel. 631-9005. Pytać o Adama lub Jana.

'80 FAIRMONT, Cztery drzwiowy, 6 cylindrów, automatyczna transmisja, w dobrym stanie — \$2,475. Pytać o Majka: 251-5300. Wilmette, Illinois.

'81 CHEVY Citation, 4-drzwiowy, 6 cylindrów, automatyczna transmisja, ochładzany, FM — \$3,450.00. Pytać o Michała: 251-5300. Wilmette, Illinois

'80 FORD Fiesta, dwu-drzwiowy, 4 cylindry, standardowa transmisja — \$1,950.00. Pytać o Majka Podskarbi: 251-5300. Wilmette, Illinois.

★ Interesy

WYJEŻDZAM DO INNEGO STANU
Sprzedam 2 wyrobione interesy, jeden delikatowy, drugi warsztat naprawy samochodów. Obydwa interesy w bardzo dobrych punktach. Dzwonić po 6 p.m. 622-2928

TAWERNA NA SPRZEDAŻ
Świetny interes. Cena \$49,000. Otwarta do 4 nad ranem. \$35,000 wplat. Właściciel sfinansuje. Dzwonić 728-0254 pytać o Mike

★ Rozmaite

MASZYNE do ścinania trawy na gaz i baterię. 489-2048.

SPRZEDAM kompletne wyposażenie do gabinetu lekarskiego plus dodatkowe meble. 545-5629

SPRZEDAM bańki stosowane do zabiegów medycznych. 545-5629

★ Osobiste

PANI JANINA ZIELINSKA
proszona jest odebrać swoje rzeczy do 7 dni, w przeciwnym razie zostaną one sprzedane na rzecz zaległego czynszu. JAN ZAJKOWSKI 1015 N. NOBLE Agentem jest Marek 489-0187 po 5-tej.

★ Garage Sale

OGROMNE HADASSAH GARAGE SALE
Tylko w piątek 29 czerwca. 9 rano - 5 ppi. 9050 N. Churchill Cr., Niles (na póln. od Dempster, na zachód od Washington) Meble, TV, odzież dla dorosłych i dzieci, zabawki.

★ Futra

SPRZEDAJEMY ODZIEŻ SKÓRZANĄ
Dla Pań i Panów także KOŻUCHY TANIO

FILIP LEATHER
2834 N. Laramie Tel.: 545-0999

★ Do Wynajęcia

DO WYNAJĘCIA
Ładne, Widne, Obszerne MIESZKANIE
5-cio pokojowe z dywanami na drugim piętrze. Ogrzewane. CENA \$335 miesięcznie i depozyt. 3860 W. Fullerton Ave. Tel.: 633-2711

OKOLICA Montrose-Cicero piątką na pierwszym piętrze. Tel.: 777-8529.

2-SYPIALNIOWE mieszkanie. Duża kuchnia. Tel. 745-8696.

5 POKOI, 2 sypialnie. Milwaukee — Diversey. Tel.: 384-1576.

4317 West Irving Park 1 & 2 room apartments Rent \$165.00 including all utilities. Call between 9 a.m. and noon 545-5577

DOMEK od tyłu do wynajęcia, 4 pokoje na 1 szym. Kuchnia i łódka. Fullerton-Western. \$200 plus depozyt. Dla dorosłych. 235-2397 po 6.

3 1/2 POKOJOWE mieszkanie. Ogrzewane, ochładzane. Okolica Humboldt Park. \$225. i \$200. miesięcznie. 637-6552 — w języku ang. po 8 wiecz. 282-6944 i 276-5409 — w języku polskim

MIESZKANIE do wynajęcia 1 sypialnia. Tel.: 528-1471, 637-2820.

WYNAJME pokój pani, ewentualnie 2 paniami i przyjmij panią na weekendy. 685-2209.

★ Zguby

ZGUBIONO PASZPORT POLSKI
na nazwisko Leokadia Kongut. Nr. PB 291865 Proszę dzwonić 254-2536

ZGUBIONO paszport na nazwisko Bożena Marcinkowska. 252-2326.

SKRADZIONO paszport Nr. PC 382371 na nazwisko Piotr Karolkow. 278-5188.

★ Lekcje

PRYWATNE lekcje j. angielskiego udziela profesor Szkół Publicznych. Tel.: 386-3856.

★ MEBLE

KANAPA, fotel i podnózek. Do sprzedania w b. dobrym stanie (złoty ak-samit). Tel.: 775-1821 w niedzielę albo 236-8646.

WERSALK — duża "Queen size", stół okazyjny, materace i inne. 767-4594 — wieczorem.

★ Przeprowadzki

PRZEPROWADZKI "vanem". — 489-1667.

★ Usługi

TUNE-UP, Zawory, szybko, tanio. 227-6448

★ Naprawa TV

NAPRAWA telewizorów V.C.R., w waszym mieszkaniu. Gwarancja. A. Gil 966-5831.

★ Malowanie

MALUJEMY, tapetujemy oraz wszelkie remonty. 286-0864, 647-7232.

★ Dachy

FIRMA SPECJALIZUJĄCA SIĘ
W zakładaniu wszelkiego rodzaju dachów; "hot roof, shingles, rolls" 247-4503

★ Kontraktorzy

FORTUNE INC. 5972 S. ARCHER Wszelkie przebudowy i remonty budynków. Dachy. Obicia aluminiowe. Roboty betonowe. Okna przeciwstrumienne. Wierand. Garaże. Malowanie. Robimy rynny i instalujemy. Darmo kosztorysy. Firma ubezpieczona. 582-0508 albo 284-5769

DACHY — FUGOWANIE
OBICIA ALUMINIOWE — RYNNY — BETON — OKNA SZTORMOWE WSZELKIE PRZERÓBK
Darmo Kosztorysy — Polska Firma Ubezpieczona i Pod Bondem 100% Gwarancja HENRY SEJDAK, Właśc. H & S HOME IMPROVEMENT CO. 891-5959 • Domowy: 775-6644

TO OUR ADVERTISERS

DEADLINE FOR WEEK-END EDITION IS WEDNESDAY 4 P.M. MON., TUES., WED., FOR NEXT DAY TILL 1 P.M.

ALL CLASSIFIED ADS ARE PAYABLE IN ADVANCE

Unless Other Terms Are Established With POLISH DAILY ZGODA

DO NASZYCH KLIENTÓW

OGŁOSZENIA DO WEEKENDOWEGO WYDANIA PRZYJMUJE SIĘ W ŚRODĘ DO 4-EJ PO POŁUDNIU PON., WTOREK, ŚRODA NA DZIEŃ NASTĘPNY DO 1 POPOŁ.

Wszystkie Drobne Classified Ogłoszenia Są Płatne z Góry

O Ile Nie Posiada Innej Umowy z DZIENNIKIEM ZWIĄZKOWYM

Propozycja CHA Ulepszenia Osiedli Mieszkaniowych

Reprezentanci Chicago Housing Authority, wystosowali do U.S. Department of Housing and Urban Development propozycję rozdzielenia osiedla mieszkaniowego Taylor Homes, na 4 mniejsze jednostki. Domy przeznaczone dla rodzin biednych wg. projektu Roberta'a Taylor'a, zostały zbudowane nakładem \$75 milionów w 1962 roku. Pomiędzy ulicą 39 i 54 przy ulicy State, zostało wzniesionych 28, 16-to piętrowych budynków, które mają 4,230 mieszkań dla około 20,000 ludzi. Osiedle wkrótce po zasiedleniu stało się miejscem przestępstw oraz problemów z zarządzaniem i utrzymaniem budynków. Przez lata kompleks ten był wymieniany jako przykład nieudanego projektu, wzniesionego z subsydii rządowych.

Zirl Smith, dyrektor wykonawczy, Chicago Housing Authority, powiedział, że jeśli budynki zostaną podzielone na 4 samodzielne jednostki, osiedla mieszkaniowe w ten sposób powstałe, będą miały swoją własną nazwę, własny zarząd osiedla i oddzielną grupę sprawującą nadzór nad stanem technicznym domów.

Reprezentantka mieszkańców tego osiedla dosyć sceptycznie stwierdziła, że osobne zarządzanie budynkami

może usprawnić naprawy potrzebne w mieszkaniach, ale nie zmniejszy to przestępstw kryminalnych, chyba że podniesiona zostanie również sprawa bezpieczeństwa mieszkańców osiedla.

Smith powiedział, że nie wiadomo jeszcze w jaki sposób zostanie dokonany podział na 4 części, założeniem jest aby w jednym kompleksie budynków nie było więcej niż 5,000 mieszkańców. Każdy kompleks będzie miał swoją własną nazwę, jeden z nich nadal będzie znany pod imieniem Roberta'a Taylor. 141 z ogólnej liczby 350 zatrudnionych dotychczas mechaników będzie zwolnionych i zastąpionych taką samą liczbą konserwatorów, którzy po odbyciu przeszkolenia będą sprawowali nadzór nad stanem technicznym budynków. Będzie to i tańsze i bardziej korzystne dla mieszkańców osiedla. Co prawda 31.7% wind w domach dla nisko uposażonych nadal nie działa ale jest to i tak niski procent w porównaniu z 71% wind zepsutych w styczniu tego roku.

Smith powiedział w czasie obrad zarządu Chicago Housing Authority, że "jeśli władze federalne zatwierdzą plan CHA, domy dla ludzi biednych staną się bezpieczniejsze i będą lepiej zarządzane."

Nakaz Sędziego Oczyszczenia Odpadów Klisz

Sędzia sądu okręgowego Albert Green, wydał nakaz sądowy orzekający o konieczności zlikwidowania 14.5 miliona funtów odpadów klisz filmowych pokrytych cyjankiem, które to odpady znajdują się na terenie powiatu Cook i Lee. Sporządzony kosztorys stwierdza, że zlikwidowanie ładunku pochłonie \$3.5 miliona. Sędzia wydał rozporządzenie, żeby odpady znajdujące się na terenie powiatu Cook zostały odczone na miejscu gdyby jednak były trudności ze znalezieniem odpowiedniego miejsca wtedy powinny być przewiezione do powiatu Lee, gdy ładunek znajdujący się w powiecie Lee obecnie, zostanie przynajmniej w 50% odczono.

Illinois Environmental Protection Agency ma podpisać kontrakt z Mid-America Environmental Service Inc. z Riverdale na przeprowadzenie odczyszczenia ładunku. Henry C. Mendoza, prezes firmy, powiedział, że odpady klisz filmowych będą neutralizowane przez plukanie chemiczne i że praca może być skończona w ciągu 90 dni od daty uzyskania pozwolenia na wykonanie zadania. Albert Green zarządził, żeby raporty o codziennych pracach oczyszczania z odpadów były przekazywane do stanowej agencji ochrony środowiska, a sprawozdania

cotygodniowe bezpośrednio do sądu.

Przesłuchanie najbliższe w sprawie likwidacji ładunku klisz filmowych wyznaczone zostało na 30 czerwca.

Obecnie na terenie powiatu Cook odpady znajdują się w następujących miejscach: Eagle Trailer Inc., 7710 W. 57-ma, Summit (27 przyczep samochodowych); Gemini Leasing Co., 6201 S. East Ave., Hodgkins (26 przyczep); Red Devil Manufacturing Inc., 5995 N. River Rd., Rosemont (25 przyczep); Livco Inc., 6700 W. 103-cia ulica, Chicago Ridge (18 przyczep); J. Mobil Semitrailer Repair Inc., 8765 W. Joliet Rd., McCo (14 przyczep); i Aldens Inc., 5000 W. Roosevelt, Chicago (5 przyczep). 10 milionów funtów odpadów klisz filmowych znajduje się na terenie przemysłowym w pobliżu Amboy i powiatu Lee, około 100 mil na zachód od Chicago.

EPA szuka odpowiedniego miejsca na terenie powiatu Cook do przeprowadzenia odczyszczenia odpadów klisz filmowych, które obecnie są na terenie powiatu przetrzymywane. Jeśli zaistniałaby konieczność przewiezienia ładunku do powiatu Lee, sędzia Green zapewnił, "że odczyszczenie ładunku nie będzie stanowiło zagrożenie skażenia wody ani też terenów do wody przylegających."

Ponowana Sprawa w Sądzie o Odpady Drzewne

Baltimore & Ohio, Chicago Terminal — firma kolejowa ponownie wystosowała skargę do sądu domagając się usunięcia 18 wagonów wypełnionych odpadami drzewnymi, z torów kolejowych Riverdale. Illinois Environmental Protection Agency pierwotnie dała pozwolenie na wyrzucenie materiałów nie zagrażających środowisku na terenach na południe od Chicago. Wyrzucenie odpadów pochodzących z firmy drzewnej z Minnesota miało być wstrzymane gdy, w marcu EPA wyraziła obawy, że drzewo i odpady drzewne nasączone są chemikaliami.

Prokurator stanowy Neil Hartigan w kwietniu złożył skargę przeciwko Fritz Enterprises Inc. w Riverdale i Environmental Waste Service Inc. w Chicago, oskarżając obie firmy o złamanie przepisów stanowych przez niewłaściwe zidentyfikowanie odpadów. Hartigan żądał aby odpady zostały odesłane do Bell Lumber w Minnesota, ale w ubiegłym tygodniu

zażądał, aby ładunek nie opuścił stanu Illinois zanim Environmental Waste Services nie zapłaci \$25,000 tytułem odszkodowania.

W odpowiedzi na tego typu żądanie Bell Lumber zarzuciło Hartigan'owi, że przeszkadza w usunięciu odpadów poprzez żądanie zapłaty kary.

Pozew sądowy żąda odszkodowania tytułem zabezpieczenia wagonów, opłat za badania laboratoryjne, stwierdzające o toksyczności ładunku, kosztów przetrzymywania wagonów na torach kolejowych. Szkody zostały wycenione na sumę \$178,000 licząc od marca po \$1,080 dziennie. Oskarżenie stwierdza, że 18 wagonów jest niepotrzebnym obciążeniem dla Baltimore i Ohio, szczególnie gdy się zważy, że ładunek jest potencjalnie niebezpieczny dla pracowników kolei. Przedstawiciel kolei powiedział, że cały ładunek został odpowiednio przykryty, jest pilnie strzeżony, żeby zmniejszyć jego niebezpieczeństwo dla otoczenia.



LAS VEGAS, NEVADA — Rewia pt. "Folies Bergere" znów wystawiana jest w jednym z lokali, po długim strajku pracowników hotelowych.

Nie Rozwiązano Jeszcze Sprawy Niedoboru Funduszy Dla Szkół Ustawodawcy Sugerują Zaciągnięcie Pożyczki

W czasie wtorkowych obrad ustawodawców stanowych rozważano możliwość udzielania pozwolenia chicagowskiej Radzie Szkolnej na zaciągnięcie pożyczki w wysokości \$41 mln, w celu wyrównania niedoborów preliminowanych w nowym budżecie szkolnym.

Od wielu dni ustawodawcy stanowi starają się pomóc szkolnictwu nie tylko z Chicago w uporaniu się z niedoborami finansowymi. Ołbrzymi deficyt preliminowany przez szkoły chicagowskie, zwraca jednak największą uwagę. Jak wiadomo deficyt ten obliczono na \$189 mln.

Jeż też dzięki pewnym propozycjom, można go będzie poważnie zmniejszyć. Jak wiadomo obie Izby zatwierdziły już ustawę regulującą opodatkowanie nieruchomości na rzecz szkół, którą niebawem podpisze Gubernator. Niedawno zatwierdzono też propozycję, aby dodatkowo opodatkowano nieruchomości w Chicago po 10 centów na każde \$100 wartości, w celu zdobycia dodatkowych funduszy na potrzeby szkolnictwa.

Nowa sugestia dotycząca pozwolenia Radzie Szkolnej na zaciągnięcie pożyczki w wysokości \$41 mln została ostro skrytykowana przez jednego z członków Komisji Finansowej powołanej przez Legislaturę w celu prowadzenia ścisłej kontroli wydatków szkolnictwa chicagowskiego. Zwrócono bowiem uwagę, że właśnie nadmierne pożyczanie było podstawowym powodem, dla którego pod koniec lat 70-tych szkolnictwo chicagowskie stanęło wobec możliwości bankructwa. Wtedy polecono administracji szkolnej, aby opracowywała swój budżet na rzeczywistych możliwościach finansowych i nie liczyła na pożyczkę corocznie, doprowadziło do ołbrzymich niedoborów, których nie było z czego wyrównać.

Jak dotąd nie wiadomo, czy szkoły otrzymają pozwolenie na pożyczkę czy nie. Pożyczkę uzyskuje się na podstawie gwarancji, że dana suma pieniędzy wpłynie do kas szkolnych w ramach podatku, czyli pożyczka się z konta przyszłych wpływów podatkowych.

Dochodzenie Rządowe w Sprawie Oskarżeń Byłych Pracowników

Władze rządowe zarządziły przeprowadzenie przesłuchania, w którym byli pracownicy jak i reprezentanci firmy kolejowej Amtrak będą składali swoje wyjaśnienia. Przesłuchanie które ma się odbyć w Izbie Niższej jednego z podkomitetów w Senacie będzie miało na celu ustalenie czy pracownicy, którzy zostali dyscyplinarnie zwolnieni z pracy mają rację czując się pokrzywdzeni czy też firma zwiniała ich słusznie.

Sol Kaplan, lat 53, twierdzi, że został zwolniony z pracy w 1980 roku, ponieważ zamknął wagon restauracyjny 5 minut za wcześnie, kiedy pociąg wyjeżdżał do Washington, D.C. Został przyjęty do pracy na kolei ponownie, gdy zrezygnował z wniesienia skargi przeciwko swemu przełożonemu o obrazę słowną. W sześć miesięcy później Kaplan został ponownie zwolniony za rzekomą kradzież 12 kubków

kawy i za pogroźki wobec swego przełożonego. Zarzuty te, jak twierdzi poszkodowany nie były prawdziwe ale upłynęły 3 lata zanim Kaplan mógł złożyć odwołanie i zostać wysłuchanym.

Inny pracownik firmy kolejowej będącej własnością rządu, Ronald Truitt, powiedział, że został zwolniony za przeklinanie. "Ja nie klnę, ponieważ jestem chrześcijaninem" — powiedział Truitt, który od 1982 roku jest bezrobotny.

Przedstawiciel Amtrak w Washingtonie powiedział, że firma prowadzi śledztwo w sprawie procedury zwolnienia pracowników z Chicago dodając, że jedynie w tym mieście pracownicy wnieśli skargi przeciwko firmie zarzucając jej złe traktowanie. W. Graham Claytor Jr., prezes firmy Amtrak, powiedział iż nie będzie tolerował żadnego dyscyplinarnego zwolnienia z pracy, chyba że ono było słuszne.

Pierwsze skargi na temat bezprawnego traktowania pracowników doszły do Clayton'a 3 miesiące temu; zostało wysłanych natychmiast 6 urzędników do Chicago, aby rozpoczęli dochodzenia w sprawie zażalen składanych przez byłych pracowników Amtrak. Urzędnicy ci zainteresują się również przepisami odnoszącymi się do dyscyplinarnego zwalniania z pracy, obowiązującego na terenie Chicago.

Przesłuchanie w którym obie strony, Amtrak jak i byli pracownicy firmy, będą składali zeznania zostało wyznaczone na dzień 30 lipca, w Chicago.

Schwymano Dwóch Bandytów

Po 13-milowym pościgu policja chicagowska zatrzymała dwóch bandytów, którzy na autostradzie Dan Ryan napadli i obrabowali dwie kobiety. Ofiary napadu zatrzymały się na poboczu drogi, aby zmienić koło w samochodzie. Podjechał do nich samochód, z którego wysiadło dwóch osobników. Zerwali oni złote łańcuszki z szyj kobiet i wyrwali im torebki.

Policjanci zdolali zatrzymać obu bandytów, którzy odpowiadać będą za napad i rabunek. Znaaleziono przy nich skradzione kobietom przedmioty.

Okradzione zostały: Theresa Winarski i jej córka Jennifer — obie mieszkają w Franklin Park. Złodziejami złapanymi przez policję są: Stanley Cornetta, lat 21 i Mark Roper, lat 25.

Nowy Projekt Oczyszczania Illinois z Trujących Odpadów

Gubernator Thompson w obecności przedstawicieli Legislatury Stanowej ogłosił we wtorek nowy projekt, polegający na rozpoczęciu zakrojonej na wielką skalę akcji oczyszczania terenów naszego stanu na których znajdują się wysypiska trujących odpadów przemysłowych.

"Czyste Illinois" — trwać będzie ponad 3 lata i na projekt ten przeznaczą się \$20 mln. Pieniądze te pomogą po pierwsze w odnajdywaniu stale "ukrytych" wysypisk z niebezpiecznymi opadami, oraz naturalnie usunięcia tych odpadów, aby tym samym zapewnić czystość otoczenia.

Zdaniem Gubernatora, najnowszy projekt, jest jednym z najbardziej ambitnych przedsięwzięć jakich podejmie się nasz stan. Pieniądze na ten cel wyasygnowane będą z ogólnych funduszy stanowych, ponieważ nie wystarczają te, które wpłynęły na fundusz oczyszczania środowiska z opłat płaconych przez firmy przemysłowe.

Już teraz prowadzone są prace przy oczyszczaniu 11 śmietnisk przemysłowych w ramach tzw. "superfund", programu opracowanego przez władze federalne. Część kosztów oczyszczania pokrywa również Illinois. Na oczyszczenie 11 śmietnisk odpadów przemysłowych objętych "superfund", Illinois wyda \$5 mln., pozosta-

łą sumę zapłaci fundusz federalny.

Przedstawicielka stanowego wydziału zajmującego się dbaniem o czystość środowiska powiedziała, że \$20 mln. to tylko początek, ponieważ już teraz wiadomo, iż na terenie Illinois znajduje się przynajmniej 853 wysypisk, a w najbliższym czasie ilość ta może powiększyć się do 1,000. Obliczono, że oczyszczenie tych wysypisk kosztować będzie co najmniej \$500 mln. Jest jednak nadzieja, że niektóre z nich można będzie zakwalifikować do programu federalnego "superfund" i w ten sposób znaleźć się pieniądze na ich oczyszczenie i wyeliminowanie.

Obecnie prowadzone są prace przy oczyszczaniu czterech największych i najbardziej niebezpiecznych śmietnisk odpadów przemysłowych, wśród nich znajduje się port w Waukegan, którego dno oczyszczane jest z dużej zawartości niebezpiecznego środka chemicznego PCB.

W myśl projektu "Czyste Illinois" już w lecie rozpoczną się prace przy oczyszczaniu trzech wysypisk odpadów, znajdujących się w powiatach: Christian i St. Clair.

W sumie programem zostanie objętych 16 wysypisk odpadów przemysłowych z czego trzy znajdują się na terenie metropolii.

Odżyła Propozycja Wybieralnych Członków Rady Szkolnej w Chicago

Na poniedziałkowym zebraniu miejskiego komitetu zajmującego się sprawami szkolnictwa publicznego, ponownie poruszono sprawę propozycji, aby zamiast jak dotychczas członkowie Rady Szkolnej sprawowali swe funkcje z nominacji ubiegali się o nie, w lokalnych wyborach.

Zwolennicy wybieralnej Rady Szkolnej utrzymują bowiem, że jej członkowie, jeśli wybrani będą przez mieszkańców, czuć się będą bardziej odpowiedzialni wobec swych wyborców, jeśli chodzi o decyzje jakie podejmują w ich interesie i interesie dzieci, które uczęszczają do szkół.

Sugeruje się, aby 11-osobową Radę Szkolną zastąpić 15-osobowym zespołem, wybieranym z 15 różnych okręgów szkolnych na jakie zostanie podzielone miasto. Zwolennicy utrzymują również, że tego rodzaju zmiany może wprowadzić Rada Miejska opierając się na przysługującym jej prawie tzw. samorządności, czyli, że w sprawach lokalnych może podejmować własne decyzje.

Przeciw projektowi wybieralnej Rady Szkolnej występują przedstawiciele

ciela kół rodzicielskich i organizacja kobieca "League of Women Voters" a ostatnio niektórzy przedstawiciele ludności latynoskiej. Ci ostatni utrzymują, że przy wybieraniu członków do Rady Szkolnej nie będą mieli odpowiedniej reprezentacji. Obecna Rada Szkolna składa się z czterech przedstawicieli ludności białej, czterech przedstawicieli ludności murzyńskiej i trzech przedstawicieli latynosów.

Na poniedziałkowym zebraniu, adwokat reprezentujący stanową Radę Szkolną zwrócił jednak uwagę aldermanów, że zasadniczo w takich sprawach jak wybór członków Rady Szkolnej, przywileje samorządowe Radzie Miejskiej nie przysługują i decyzje o tym czy Chicago może wybierać swych członków Rady Szkolnej, czy też nadal mają być oni mianowani podjąć może wyłącznie Legislatura Stanowa.

Komitet powołał specjalny zespół ludzi, którzy szczegółowo opracują propozycję wybieralnej Rady, aby przedłożyć ją na zebraniu Rady Miejskiej pod rozprawę i do ewentualnego zatwierdzenia.

Powiat Du Page Nie Dyskryminował Pomiędzy Biednymi i Bogatymi

Znamienne Orzeczenie Federalnego Sądu Apelacyjnego

We wtorek Oddział Siódmy Federalnego Sądu Apelacyjnego unieważnił decyzję podjętą wcześniej przez sędziego federalnego, uznającą władze powiatu Du Page winnymi prowadzenia polityki dyskryminującej wobec biednych obywateli, jeśli chodzi o zapewnienie im odpowiednich warunków do zamieszkania na terenach powiatu.

Decyzja Sądu Apelacyjnego jest o tyle znamienna, że zwalnia od wszelkiej odpowiedzialności władze powiatu, równocześnie unieważniając wcześniejsze polecenia sądowe. Polecenia te dotyczyły obowiązku, aby powiat zapewnił odpowiednie tereny pod budowę osiedli mieszkaniowych w większości przeznaczonych dla mało zarabiających i ludzi pochodzących z tzw. mniejszości etnicznych. Powiat Du Page miał zresztą poważne kłopoty z władzami federalnymi, które opierały się na decyzji sędziego, postawiły warunek wyasygnowania odpowiednich funduszy dla powiatu. Warunkiem otrzymania pieniędzy było właśnie zapewnienie mieszkań biednym.

Zespół sędziów federalnego Sądu Apelacyjnego orzekł, iż sędzia Hubert L. Will nie miał racji uznając powiat winnym dyskryminacji. Oskarżający zdaniem sędziów sądu apelacyjnego, nie mieli dostatecznych dowodów, przeciw władzom powiatu, dlatego orzeczenie sędziego uznano za niesłuszne.

Zaraz po ogłoszeniu decyzji Sądu Apelacyjnego, przedstawiciel agencji federalnej HUD, która postawiła powiatowi ultimatum odnoszące się do funduszy federalnych stwierdził, że ultimatum zasadniczo nie ma nic wspólnego z orzeczeniem sądu, dlatego nadal obowiązuje.

Niedawno władze powiatu Du Page podały do wiadomości, że zdecydowały się kupić i przeznaczyć 200 akrów położonych na terenach dotąd niezagospodarowanych, na budowę domów w których znajdą mieszkania lokatorzy o mniejszych zarobkach.

Mike Royko Obrabowany

W środę nad ranem (godz. 3:35) dwóch uzbrojonych bandytów napadło znanego dziennikarza, który pisze codzienną kolumnę w "Chicago Tribune" — Mike'a Royko. Groząc mu rewolwerem zażądał pieniędzy.

Royko nie stawiał oporu i oddał bandytom portfel z całą zawartością. Napadli go w budynku w którym mieszka.

Stan Zwróci Pieniądze Dopiero Po 1 Lipca

Stanowy urząd skarbowy podał do wiadomości, że osoby, którym należy się zwrot pieniędzy w ramach nadpłaconego podatku stanowego od dochodów, nie otrzymają ich przed 1 lipca. Zabrakło po prostu funduszy. Dodatkowych \$30 mln. wpłynie do skarbu stanu właśnie 1 lipca z rozpoczęciem nowego roku finansowego. Około 200,000 osób powinno otrzymać zwrot pieniędzy.

Dochodzenia FBI

FBI prowadzić będzie dochodzenia w celu stwierdzenia w jaki sposób przymycono narkotyki do września znajdującego się niedaleko śródmieścia Chicago przy ul. Van Buren. Dochodzenia rozpoczęto w związku ze śmiercią jednego z więźniów, który zmarł na skutek zażywania zbyt dużej dawki narkotyków.



RZYM — Przywódca partii komunistycznej Włoch, Alessandro Natta w rozmowie z dziennikarzami 19 czerwca, br. (UPI)

Brandzel Rezygnuje z Rady Szkolnej

Sol Brandzel zrezygnował z "powodów osobistych" ze stanowiska członka Rady Szkolnej, mimo że jego pięcioletni okres na jaki został wybrany kończy się dopiero w kwietniu. Brandzel, lat 71, był prezesem Rady od maja 1983 do maja 1984 i powrócił do pracy po operacji serca, aby z innymi członkami Rady prowadzić rozmowy ze związkami zawodowymi nauczycieli w czasie trzytygodniowego strajku. Brandzel przez lata był adwokatem pracującym dla związków zawodowych pracowników Amalgamated Clothing and Textile.